



## „A SÁRGA LÁB KÖTELEZ”

### KITÜNTETÉSEK, SZÍNES PROGRAMOK A VÁROS NAPJÁN

**N**agyszabású rendezvénysorozattal ünnepelte idén Tolna a város napját. A június 1-jén pénteken megkezdődött programok Czírok Róbert vinorell kiállításával indultak a szabadidőközpontban, este pedig Ma-

darász Zoltán bűvész előadása varázsolta el a közönséget „a csodák világába”. A Tolnai Ifjúsági Fúvószenekar nagyszerű koncertet adott a „lovardában”, a tánczene kedvelőit pedig a Merrys Együttes szórakoztatta a Hősök terén.

Szombaton délelőtt került sor a város napja fő eseményére, az ünnepi képviselőtestületi ülésre, melyen megjelent dr. Sümegei Zoltán polgármester, Appelshoffer Ágnes és Herczig Lászlóné alpolgármesterek, Tóth Ferenc, Tolna megyei kormány megbízott, Horváth István országgyűlési képviselő, László-Varga Zsuzsanna, a kormányhivatal főigazgatója, a helyi önkormányzati képviselők, intézményvezetők, a környező települések polgármesterei, a történelmi egyházak képviselői és számos érdeklődő.

A Himnusz hangjai után dr. Sümegei Zoltán megnyitotta az ülést majd elmondta: azokat ünneplik ezen a napon, akik kiemelkedően sokat tesznek a városért, illetve minden tolnai és mözsi polgárt, magát a várost, amelynek két születésnapja is van. Egyrészt 1989. március 1-jén több mint száz év után emelkedett ismét városi rangra a település, de ennél is régebben, 1424. május 25-én kelt oklevelében Zsigmond király már oppidumnak, azaz mezővárosnak nevezi az akkori Tolnát. A település azonban már a római korban is lakott volt Alta Ripa néven. A honfoglaló magyarok királyi birtoka volt évszázadokon át, de „büszkéik lehetnek a tolnaiak arra is, hogy nem csak a települést, hanem Szent István-i megyénket is „rólunk” nevezték el” – hangsúlyozta a polgármester, majd visszatekintett a történelemben azokra a királyokra és kormányzókra, akik megfordultak Tolnavár vagy Tolna mezőváros falai között.

A múlt felidézése után dr. Sümegei Zoltán a jövő lehetőségeiről is említést tett, kiemelve a döntéshozók felelősségét.

– Világszerte – így Tolnán is – a legnagyobb kihívás az embereknek munkát, tisztességet és biztositani. A világban zajló folyamatokra a helyi vezetőknek ráhatása nincs, de a településre igyekeznek adókedvezményekkel munkahelyteremtő vállalkozásokat idecsalogtatni, illetve a helyi intézményekben minél több embert foglalkoztatni. Dr. Sümegei Zoltán beszélt az önkormányzat terveiről, a folyamatban lévő pályázatokról, a közigazgatás átalakítása kapcsán pedig bizakodva jelentette be, hogy várhatóan Tolna lesz a megyében kialakítandó járások egyikének központja 2013-tól.



Konczi Ádám (jobbról) „Tolna Városért” kitüntetésben részesült

Fotók: Ifj. Németh István

Mindenki tegyen azért saját lehetőségei szerint, hogy Tolnának ne csak múltja, hanem jövője is legyen – biztatta a jelenlévőket. A kitüntetetteket pedig a régi tréfás tolnai szólásra emlékeztetve így köszöntötte: Ne feledjék, a sárga láb kötelez!

Ezután méltóságteljes ünnepi műsor közepette átadták a kitüntetéseket, amelyeket több díjazott is meghatódva köszönt meg, s szavaikból egyöntetűen a Tolna iránti mély szeretet sugárzott. Az ünnepség végén virággal és emléklappal köszöntötték az évközi városi nagyzrendvények színvonalas megszervezésében részt vevő pedagógusokat is.

A rendezvény fényét hangszeres muzsikájukkal emelték a Fusz János Zeneiskola növendékei, zongorán kísért: Elmauer József.

A kitüntetettek méltatását külön cikkünkben olvashatják.



Generációk szórakoztak együtt a Hősök terén

Szombat délután a Hősök tere látványa szinte jólesett a szemnek, az ágyásokban frissen nyíló virágok pompáztak, a kanyarulatokban víz csobogott és az idő is mindvégig kitartott. A karéjban elrendezett padokat pillanatok alatt elfoglalták a nézők. A felállított sátrakban kürtöskalácsot, vattacukrot, fagyit, kenyérlángost lehetett enni és hozzá finom bort kortyolgatni. A keramikus kézműves termékek gazdára vártak, a kecskesajt árus pedig minden arra járót kóstolásra invitált, tehát minden adott volt a kellemes időtöltéshez.

Dr. Sümegei Zoltán polgármester köszöntötte a vendégeket, egyben emlékeztetett arra, hogy a tavalyi ősszel elkészült tér azzal a céllal is jött létre, hogy legyen egy közösségi hely, ahol a városlakók összejöhetnek és ünnepelhetnek. Megtudtuk, hogy 2007 óta ez a 6. alkalom, hogy megünnepeljük a város napját, ami úgy tűnik, jó kezdeményezésnek bizonyult, hiszen évről-évre nagy népszerűségnek örvend.

A polgármester köszönetet mondott mindazoknak, akik nélkül nem valósulhatott volna meg a háromnapos szórakoztató program: a Bezerédi Pál Szabadidő Központ és Könyvtár dolgozóinak, a Thelena Kft-nek, a polgármesteri hivatalnak a technikai segítségért és az ötletadó, főszervező Schrenk Tamásnak.

Folytatás a 2. oldalon.

## „A SÁRGA LÁB KÖTELEZ”

Folytatás az 1. oldalról.

Nagyon jó körzetben lakunk, ahol minden adott, a finom halászlé, jó bor, jó paprika, amihez viszont énekelni is kell – mondta záróképpen, így konferálva fel a színe lépő Muslinca kórust.

A Muslinca férfikórus a szőlőművesek és borászok híres kék kötényében, pohár borral a kezükben danásza léptek színe. „Uram Jézus segíts meg, ezt a kis bort igyuk meg” – énekelték. Valószínűleg azért tudnak ilyen jókedvűen éne-

keln, mert szeretik a jó bort - állapították meg többen is a nézők közül. A hat éve együtt éneklő férfikórus vidám bordalaival jókedvet csalogatott az arcokra. A dalok közé a nemes nedűről szóló verseket csempészték, melyeket Orbán György adott elő a tőle megszo-

mányos híres és csodaszép népviseletben, ahol a kicsik aranyosan, ügyesen ropták. Ezt a Selyem ovisek követték magyar viseletben, pattogó ritmusú nótákra botos táncot, friss csárdást jártak. A Széchenyi és I. István Német Nemzetiségi Táncsoport német énekekkel, táncokkal szórakoztatta a nagyerdeműt. Mindegyik táncsoport őríási tapsot kapott a lelkes közönségtől. Ez alatt a Mentor Klubban helyi vállalkozók találkozója tartották, majd a helyi zenekaroknak, zumba bemutatónak és a Party Café együttesnek tapsolhatott a publikum.

Vasárnap délután gyermekprogramok – népi játszótér, kézműves foglalkozások, népi játékok – várták a kicsiket a Hősök terén. Nagy sikert aratott az utcai bábszínház, ahol a Süssünk, süssünk valamit! című előadást láthatták a gyerekek. A főtéren kora este a Szekszárdi Gitárkvartett mediterrán zenékből álló műsorát hallgatta a szép számú közönség. Este a Pesti Magyar Színház Arisztophanész: Nőuralom című humoros darabját adta elő hatalmas sikerrel a szabadidőközpont színháztermében. (A színészmesterség tanár Rubold Ödön volt.)

Az összeállítást írta: Burma és Cser Illdikó

# A VÁROS NAPJA KITÜNTETETTJEI

„Tolna városért”  
kítüntető díj

## Koncz Ádám



1956. május 24-én született Tolnán, tősgyökeres tolnai családból. Apai részről a földműves, paraszti életet kapta örökül, innen

ered a máig tartó földszeretet, a gazdálkodáshoz való vonzódás. Anyai ágon a földművelést színesítette a kispolgári lét iparos-kiskereskedő világa, és a hajdani Tolna egyik jellemző foglalkozása, a hajózás.

Ez az örökség ösztönözte arra, hogy az általános iskola elvégzése után Palánkra, a Csapó Dániel Mezőgazdasági Szakközépiskolába jelentkezzen, és ott érettségizzen. Innen egyenes út vezetett a Kecskeméti Kertészeti Főiskola dísznövénykertész szakára. A diploma megszerzése után néhány csoporttársával nekivágtak Mongólia ismeretlen tájainak, ahol ritka, Európában nem ismert növényeket gyűjtöttek. Szívvel lélekkel botanikusnak készült, s úgy tűnt meg is találta a helyét a Kertészeti Egyetemen botanikus kertjében, intézeti mérnökként. Édesapja súlyos betegsége azonban hazahozta a botanikus kert jó illatú, zöld csendjéből. Dolgozott az ősényi tisz-  
ben, a tolnai Herbáriánál, ugyanakkor élt benne egy elképzelés egy másfajta hoganról. Koncz nagypapa 80 évesen is befogta a lovat, és lement a Rétisor alá szántani. A maga ura volt, maga szabta tempóval.

Óra helyett a harangszó jelezte az ebédet, az estét. Ha ezt teljes mértékben nem is, legalább az illúzióját szerette volna megteremteni az unoka, így jutott el a tolnai postáig, ahol többé-kevésbé kötetlen munkaidőben sikerült összeegyeztetnie az alkalmazotti létet és a gazdálkodót. Másfél évtizedig vitte a postástáskát, majd dolga végzetével ment a határba, ahol megállt az idő, a rohanás, ahol a vetemény számára mindegy volt, hogy közben '89-ben fordult a világ, és új szelek fújtak.

1998 őszén egy nekrológgal kezdte újságírói pályáját a Tolnai Hírlapban egykori tornatanáráról, az általa nagyra becsült Horváth Vili bácsiról. Már ebben az írásában megmutatkozott az az őszinte személyesség, amelyért később a tolnaiak elkezdték keresni az írásait a helyi lap hasábjain. Ezek közt is legfontosabb a helytörténet volt. Számtalan cikke élesztgeti az egykori Tolnát, a hajdan élt mesterembereket, eltűnt mesterségeket, az átalakult utcákat. S mindezt úgy tudja megírni, hogy az olvasó azt

Harangszó című rovatát a lap akkori társszerkesztőjeként indította 2007-ben. Hit, erkölcs, keresztény értékrend témái formálódnak cikkekbe, de kötődése a katolikus egyházhoz több tevékenységben is megmutatkozik. 1984 óta tagja Bonyhádi Katolikus Ifjúsági Közösség néven megalakult egyházi csoportosulásnak, 9 évig volt hitoktató Tolna és környéke iskoláiban, és végzett világi lelkipásztori tevékenységet a környező településeken.

Segíteni nemcsak szóval, tettekkel is igyekszik a mindennapokban. Ehhez nagy segítség a Tolnai Hírlap, mint szócső. Így maradt meg köztünk például Szűcs Józsi-  
ka az utcát sóprógetve, holott egy pszichiátriai osztály várta volna.

Írásaiban rendszeresen botlik bele azokba a témákba, amelyek mellett szánakozva ugyan, de elfordított fejjel megy el a világ. Számos gyűjtés élére állt, így mentve meg például többek között a ledől Kaszárnya utcai keresztet.

Tagja a Városvédő Egyesületnek, a KÉSZ-nek, a Karitásznak, az egyházközség képviselőtestületének. A kapuja mindig nyitva áll. Kopoghatnak akár egy kiló savanyú káposztáért, de bármiben segít, ha tud, ahogy hajléktalanokkal is nem egyszer megosztotta már otthonát.

Első feleségét és két kisgyermekét egy szomorú tragédia folytán elveszítette – ezt nehezem heverte ki –, de amit egyik kezével elvett tőle a sors, azt a másikkal visszaadta. Mostani felesége – akivel 13 éve él már együtt – öt gyermeket hozott otthonába, akiket már együtt neveltek fel. Kítüntetését nem lezárt életművéért kapta, sokkal inkább csak bölintés a köz részéről, hogy jó az irány.



A kítüntetettek: (balról) Koncz Ádám, Rubold Ödön, Schütz né Vigh Mária, Tantos Csaba, Márton Lászlóné, Koncz Jánosné, Székely Anikó

A posta fontos állomás volt az emberekkel való kapcsolat miatt. A házakba bekopogva kezdett meglevenedni benne az a régi Tolna, ahol az ősei éltek. Az idős emberek pedig szívesen meséltek neki, s ez a felhalmozódó szellemi örökség megörökítésre várt. Így indult el egy új fejezet életében az újságírással.

érzi, ez az ő múltja is, az ő gyermekora, hisz az ő nagymamája is így ment a szőlőbe sarabolni, és este, így főzte meg a krumplinoklit.

Az ilyen írásoknak identitás-erősítő, közösség-összetartó erejük van, ami egyben szellemi habarcs is, mely összetartja tízezer ember közös életét.

**Az orvosi ügyelet telefonszáma Tolnán: 440-340**

## Rubold Ödön



1954. április 1-én született Szekszárdon, de tolnai szülők gyermekeként, egy boldog tolnai gyermekkor várományosaként, csak megszületni került Szekszárdra. Amúgy minden ízében tolnai volt és maradt is. Ahogy szülei és nagyszülei – a Rubold kötelesek – már ahhoz a nemcsak anyagiakban tehető, polgárosodó Tolnához tartoztak, amely ekkorra, szigetként emelkedett ki a vidék földből élő népe közül. Az ő gyermekkorukban Tolnán már számos sportegyesület, úri kaszinó és nyomda is volt, s még nívós, amatőr színjátszó kör is. Amelyben idősb Rubold Ödön és későbbi neje, Szabadi Margit még ekkor nem sejtették, hogy a maguk és a közönség mulattatásán túl, egy láthatatlan szellemi közeg létrehozásán is fáradoznak, amelyre megszületendő kisfiúknak már nem rátalálni, „csak” belenőni kell majd...

Dönci itt járta ki általános iskoláit az abban az időben még három párhuzamos osztállyal induló „belső iskolában”, ahonnan útja a helybeli Földvári Mihály Gimnáziumba vezetett. Végig kitűnő tanuló volt, amihez nyomban hozzáteszik osztálytársai, hogy nem csak jó eszével, hanem lankadatlan szorgalmával érte ezt el. Így aztán már itt kitapinthatók azok a szálak, amiknek eredője a mai napba torkoll. Nem múlt el évszázó, vagy más egyéb iskolai ünnepség Rubold Ödön szavala nélkül, amelyet, ha ekkor, egy komolyabb tehetségkutató megmérettetés kiemelt volna, biztosan nem a Budapesti műszaki egyetem Villamosmérnöki Karát ajánlják neki. De az igazi tehetség nem zárható dobozba! És a Műszaki Egyetem égisze alatt működött akkor a Szkéné Színház, amelynek lelkes tagjává válva jöhetett el egyszer az a pillanat, amikor rádöbbsent, hogy válaszút előtt áll. Az eszére hallgatva, a szülők és a „normális” társadalom elvárását követve, egy komoly presztízsű, ám nem boldogító jövő felé araszolgatva, vagy szívét követve, a nem rá szabott jelmez egy megkönnyebbült mozdulattal az út szélére hajítva, átlendülve az előítéletek korlátján, futva indulni el egy bizonytalan, de boldogítóbb cél felé. Hogy jól döntött-e akkor, mára eldőlt!

Azt, hogy pályát váltott, csak azután vallotta be szüleinek, hogy sikerült felvételt nyernie a Színház- és Filmművészeti Főiskolára, ahol Marton Endre, a Nemze-

ti Színház akkori igazgatója osztályába került. A diploma után a Népszínházhoz szerződött, Malonyai Dezső és Vámos László szárnyai alá, ahol alig egy hónap múlva – a két színház összevonását követően – a Nemzeti Színház tagja lett. És maradt is vagy 15 évig. Útját már itt olyan nagy sikerű darabok kísérik, mint a Csíksomlyói Passió, az István a király, az Advent a Hargitán. Ezután Kecskemét jön, a Katona József színházzal, majd nem öt évig, egyre többet hallhatjuk a hangját a rádióban, filmek szinkronjaiban, de láthatjuk is mozi és tévéfilmek, sőt, sorozatok szereplőjeként. Színházi szerepei e helyt felsorolhatatlanok. Erről talán csak annyit, hogy játszik Shakespeare-től, Molière-n, Bulgakovon, Móricz Zsigmondon és Karinthy átvitt Sütő Andrásig mindent, amit az élet és a pálya elé hoz. De találkozhattunk vele a moziban, a Mephistóban, ugyanúgy, mint tévéfilmekben (Fekete város), ahogy milliók ismerhették meg alakját a Kisváros, vagy a Barátok közt epizódjaiban. Mindeközben, immár szabadúszóként vendégserpel országserre. Időnként még a katedrara is feláll, hogy most is van egy színinövendék csoportja, akiknek színész mesterséget tanít.

De nem „csak” a fentiekért kapta meg a Tolna Városért kitünt-



Dr. Sümei Zoltán polgármester gratulál a sportvezetőnek

tést. Mert ezért, a korántsem lezárt életműért jutalmazta már a szakma egy Jászai Mari-díjjal és hazája a Magyar Köztársasági Érdemrend Lovagkeresztjével, hogy csak a legfontosabbakat említsük. Rubold Ödön azonban a mai napig megőrzött magában valamit, ami a hasonló helyzetbe jutottak közül keveseknek sikerül: távol a szülői háztól is végig tolnai maradt. Terjedelmi okokból nem sorolhatjuk fel azokat a vendég szerepléseket és fellépéseket, amikkel az elmúlt évtizedekben városát támogatta. Lehetett városavató vagy évforduló, Lovarda megnyitó, vagy Thelena

fesztivál, hívhatták a nagycsaládok vagy más civil szervezetek, ahogy az évente megrendezett tolnai szavalóversenyek se mehetnek le nélküle. De ha elmondjuk, hogy az elmúlt huszonöt évben alig múlt el Bajor-féle, Alta Ripa Halfőzőverseny nélküle, hogy rézbográsást Tolnán csináltatta, s abban nála tanultak meg színész barátai tolnai halászlét főzni, talán több szó nem is kell annak indoklásául, mit is tett ő Tolna városért.

### „Tolna város sportjáért”

## Tantos Csaba



2009-óta a Tolna Vízmű Kajak-Kenu SE elnöke. Vezetése alatt a szakosztály jelentős fejlődésnek indult. Állhatatos munkája, támogató hozzáállása eddig mintegy ötmillió forintos segítséget jelentett a Tolna város sportjának. Neki köszönhetően a város és az egyesület egy közel 200 m<sup>2</sup>-es új hajótárolóval, pihenőszobákkal gazdagodott. Felkereste és összefogásra buzdította a volt kajakos sportolókat, mintegy 100 főt, akik anyagi és eszköztámogatást nyújtottak

### „Az év tolnai vállalkozója”

## Schützné Vigh Mária



1957. október 21-én született Szekszárdon. Tanulmányait a Mözsi Általános Iskolában kezdte, majd a bonyhádi Perczel Mór Közgazdasági Szakközépiskolában érettségizett 1977-ben. Tanulmányait követően a Mözsi Termelőszövetkezetben helyezkedett el.

1995. december 1-jén kezdett egyéni vállalkozásba és ekkor nyitotta meg első virágüzletét Tolnán, a Deák Ferenc utca 7. szám alatt, majd nem sokkal később Bogyiszlón. 2001-ben a bérelt tolnai helyiségből átköltözött a Deák Ferenc utca 6. számba, amely már a saját tulajdonát képezi. Ezt az épületet, mivel műemlékvédelem alatt áll, 2011-ben pályázat útján felújította, hogy szebbé tegye a város központjának képét.

Az első virágbolt 1 fő alkalmazottal indult, mára azonban 5 főt foglalkoztat. Kezdetben csak kimondottan virágkötéssel és cserpecs növények értékesítésével foglalkozott, de a négyzetméterek növekedésével egyidejűleg lehetőség adódott, hogy az árukészletet is bővítsse, így az üzletben már ajándéktárgyakat, édességeket, borokat, kegytárgyakat is megtalálhatunk.

Azért, hogy a vásárlók minél szélesebb körének igényeit kielégítse, az általa nyújtott szolgáltatásokat folyamatosan bővítette, ezért 2000-ben csatlakozott a nemzetközi virágküldő szolgálatához, az Interflorához, amely keretében a világ bármely tájáról kap és küld megrendeléseket. 2000. augusztus 1-jén felkérték, hogy nyisson helyi kirendeltséget a Panteon Temetkezési Kft. megbízásából. Ettől kezdve már temetkezéssel kapcsolatos teljes körű ügyintézés is vállal.

Számos családi és céges rendezvény díszítése, termék dekorálása fűződik nevéhez. Több éve a városi rendezvények virágdíszeit is ő készíti munkatársaival. A közösségi munkából is kiveszi a részét, így az óvodai, iskolai, nyugdíjas- és sportrendezvényeket rendszeresen támogatja anyagilag, illetve ajándéktárgy felajánlásával.

Fáradhatatlan, tele van elképzelésekkel és tervekkel. A munkatársaival kapcsolata közvetlen, baráti.

Két gyermek boldog édesanyja. Judit lánya 30, Gábor fiú 24 éves. Bár nem sok szabadideje van, amikor csak teheti, szívesen tölti idejét családjával. *(Folytatás a 4. oldalon.)*

„Tolna város  
kiváló köztisztviselője”

## Márton Lászlóné Ulrich Erzsébet



1954. október 24-én, Szekszárdon látta meg a napvilágot, tolnai munkás család harmadik, legkisebb gyermekeként. Szülei nehez munkával keresték meg a kenyérré válót, de mindhárom gyermeküket tanítták. Erzsébet az általános és a középiskolát Tolnában végezte, a Földvári Mihály Gimnáziumban érettségizett. Főiskolai tanulmányait a kaposvári tanítóképzőben kezdte, majd házasságkötése miatt a Sárospataki Comenius Tanítóképző Főiskolán folytatta, ott szerzett általános iskolai tanítói diplomát.

Tanítói pályáját Borsod megyében, egy kis bányásztelepülésen kezdte meg, majd 1982-től az izsófalvi általános iskolában helyezkedett el, ahol rövid ideig iskolavezető is volt. Munkája mellett a falu életében aktívan tevékenykedett, a helyi Vöröskereszt titkára volt. Pedagógusi hitvallását a gyermekszerepet, a szülőkkel való jó kapcsolatot, munkáját a következetesség és igazságosság jellemezte. Kiemelkedő helyet töltött be életében a folyamatos önképzés, számos tanfolyam elvégzésével mélyítette el a már meglévő tudását, hogy azt a köz érdekében hasznosítani tudja. Nemcsak az iskola vezetése, de az egész falu elismerte tudását, és értékelte odaadót, lelkiismeretes munkáját.

Ahogy a szerelem elvitte Borsod megyébe, úgy a család szeretet és a család egészségének vágya hozta vissza Tolnára 2000. augusztusában idős édesanyjához, testvéréhez.

Tolnán üres tanítói állás nem lévén, pályázott a városi gyámhivatal gyámügyi ügyintézői státuszára, amit sikeresen elnyert. A gyámügyben dolgozók nap mint nap találkozhatnak megrázó családi történetekkel, bajbajutott emberekkel, elhanyagolt, bántalmazott gyermekekkel, önmaguk sorsát irányítani nem képes felnőttekkel.

Ő nem ijedt meg a ráháruló feladattól, hisz eddig is olyan térségben tevékenykedett, ahol a lakosság nagy része igen nehéz körülmények között élt, és nevelte gyermekeit. Az ott szerzett hatalmas tapasztalatot a gyermekvédelmi munkájában is rendre hasznosítja. Egy-egy eljárás kapcsán nemcsak az ügyet látja, hanem mögötte mindig az embert is. Nagy munkabírási, szorgalmas, segítőkész munkatárs, aki feladatát mindig a

legjobb tudása szerint végzi el. 2001-ben alapvizsgát, majd a 2003. évben közigazgatási szakvizsgát tett. Az új feladatoktól nem riad vissza, azokat kihívásként, maximális energiával végzi el.



Fotók: Ifj. Vánnéhi István

Munkája során döntéseit az emberség és a szakmaiság jellemzi.

Nemcsak a gyámhivatalban végzi munkáját nagy odaadással. Otthon, családjának is megtesz minden tőle telhetőt. Férjével együtt boldogan vállalták, és nevelték fel három gyermeküket. Mostanra már nemcsak gyermekeiket, de azok párjait és négy unokájukat is várják a családi asztal köré. Naponta látogatja meg idős édesanyját, és a meleg étel mellé, amit visz, adnak egymásnak a szeretet morzsáiból is.

Nemcsak a munkához, ügyfelekhez, kollégákhoz való viszonya példaértékű, de embersége minden közszolgá, és minden ember számára követendő példa lehet.

„Tolna város  
kiváló közalkalmazottja”

## Koncz Jánosné



1956. június 17-én született Szekszárdon. 38 éve tevékenykedik a pedagógus pályán.

1974. szeptember 1-jén állt munkába Mözsön, képzés nélküli nevelőként, napközis beosztásban. A következő tanévben felvételt nyert a Pécsi Tanárképző Főiskola levelező tagozatára magyar-történelem szakra. A főiskolát 1979-ben sikeresen fejezte be. Ebben az évben, mint végzős tanárjelölt, fél évig a tolnai I. sz. Általános Iskolában magyart és történelmet tanított. Ezután visszakerült Mözsre, s azóta is az iskola tanára. Munkájára mindenkor a precizitás, a nagyfokú igényesség jellemző. Szereti a kihívásokat. Tudását folyamatosan gyarapítja. A közel-

múltban szakvizsgát tett a Budapesti Műszaki Egyetem közoktatás-vezetői szakán. Módszerei változatosak, színesek. Tudatosan törekszik arra, hogy a gyermekek felkészültsége minél magasabb szintű legyen.

Rendszeresen készíti fel diákjait tanulmányi versenyekre, szabad idejében és akár az otthonában is. Munkájának eredményeként évről-évre több dobogós hely születik. 2002. óta tanítványai számtalan helyezést értek el területi és megyei versenyeken anyanyelvől és történelemből. Közülük sokan eljutottak az országos szintre is. Már kilenc alkalommal sikerült az előkelő 2–9. helyezést elérni.

Az Általános Nevelési Központ megalakulásakor, nemcsak mint munkaközösség-vezető, hanem mint vezető helyettes is tevékenykedett. A pályaválasztás zökkenőmentes lebonyolítása is évről-évre az ő érdeme volt.

A 2007/2008-as tanévben a WMOI I. István Általános Iskola telephelyvezetője lett. Munkáját ebben a beosztásban is töretlen lendülettel végezte. Remek szervező-készségének köszönhetően az iskolai élet zökkenőmentesen zajlott. Odafigyelt a technikai dolgozók munkájára, a pedagógusok szakmai tevékenységére, a gyermekekkel kapcsolatos problémák gyors és emberséges megoldására.

Osztályfőnökként is példamutató személyiség volt. Nagyon tudatosan építette fel azt a kis magot közösségében, melyre aztán számítani is lehet. Sokat törődött a hátrányos helyzetű, gondoskodást, több odafigyelést igénylő tanulókkal is. Nagyon jó volt a kapcsolata a szülőkkel, odafigyeltek véleményére, tanácsaira. Osztályaival rendszeresen járt színházba, múzeumba. Nagy alaposággal szervezte az osztálykirándulásokat, melyek mindig nagyon bensőségesek, jó hangulatúak voltak.

1987. óta szakszervezeti titkár. Megalakulása óta a városi VÉT-nek is tagja. Jó kritikai érzékkel, éleslá-

tással és emberi tisztességgel látja el ezt a feladatát is. Mindig a közössége érdekeit szem előtt tartva, köszönetet nem várva teszi a dolgát. Magas szintű erkölcsi tartással, jó humorérzékkel megáldott, segítőkész ember. Pályafutása során kitüntették kiváló munkáért, szakszervezeti munkáért, elnyerte az Eötvös József Emlékérem bronz, legutóbb, 2008-ban pedig az ezüst fokozatát.

A sokoldalú szakmai munka mellett marad ideje családja számára is. Nagyszerű anyja. Két gyermeke, férje mindig számíthat segítőkész támogatására, szeretetére.

2011 szeptemberétől a felső tagozatos gyermekek Tolnára kerülése óta ismét szakos tanárként dolgozik a WMOI tolnai telephelyein. Vezetője az intézményi Humán Munkaközösségnek. Munkakedve, lendülete továbbra is töretlen.

„Tolna város  
kiváló közalkalmazottja”

## Székelyi Anikó



1979. január 1-jén született Szekszárdon. 1997-ben érettségizett a tolnai Sztárai Mihály Gimnáziumban, majd a Pécsi Tudományegyetem

Illyés Gyula Főiskolai Kar Általános Szociális Munkás szakán folytatta tanulmányait, 2001-ben diplomázott. 2002-ben kapcsolatügyeleti mediátor képzésért, 2007-ben munkaerő piaci mentor képzésért szerzett, 2011-ben tette le a szociális szakvizsgát. 2000-ben család-gondozóként kezdett dolgozni a Tolnai Családsegítő Központban, ahol hamar kitűnt magas szakmai színvonalú, igényes munkájával, szorgalmával. 2003-tól a Családsegítő és Gyermekekjóléti Szolgálat szakmai csoportvezetője Ma a Tolnai Családsegítő Központ legtapasztaltabb család-gondozója. A szociális és gyermekvédelmi területen jellemző gyakori jogszabályváltozások ellenére munkája folyamatosan precíz, lelkiismeretes. A problémákat rendszerszinten is észleli és kezeli, kiválóan képes az intézményi team-munkára. Felelősséget vállal abban is, hogy felhívja a helyi döntéshozók figyelmét mindarra, amivel a rászorultak nélkülözésének kialakulásáért tehetnek, illetve amivel enyhíthetik azt.

Munkája során a segítségnyújtás a döntő. Folyamatosan arra törekszik, hogy a szociális területen tevékenykedő intézmények, szervezetek és szakemberek együttműködjenek. E törekvése egyik eredményeként a Tolnai Családsegítő Központ társult településein mára jól működő észlelő-jelző rendszer alakult ki.

Folyamatosan nyomon követi a szakma fejlődését, változását, és azt alkalmazza munkájában. Szaktudását, gyakorlati tapasztalatait és szakmai információit megosztja munkatársaival, szakmai elhivatottsággal vesz részt a pályakezdők és a főiskolai gyakorlatra mellé besorozott hallgatók oktatásában.

A más szakemberekkel történő együttműködése során tiszteletben tartja azok kompetenciahatárait, ez azonban saját felelősségérzetét, sem a konkrét eset, sem munkája szervezése során nem csökkenti.

Tudatos közösségépítő, véleményét kollégái, és az együttműködő szervezetek felé őszintén képviseli.

Elhivatottsága példamutató. Olyan szakember, aki munkaköri kötelezettségein messze túlmutató feladatokat is magára vállalva hosszú idő óta sokat tesz a rászorultak segítéséért: Pályázatokat írásban vesz részt, segélycsomagok osztását szervezi, jótékonyági műsort szervez, ruhát gyűjt és oszt, rászoruló gyermekeknek rendszeresen tábor, kirándulást, játszóházat szervez és tart.

A Tolnai Háló Alapítvány kuratóriumának 2005 óta tagja, tudásával, munkájával az alapítvány céljainak megvalósulását is aktívan segíti.

„Tolna város  
jó tanulója–jó sportolója”

## Rácz Dániel



A Wosinsky Mór Oktatási Intézmény 6. osztályos tanulója, a Tolna Vízmű Kajak Kenu Sport Egyesületnél kajakozik.

Az előző évben elért legjobb sporteredménye: Diákolimpián MK II. 500 m-en 1. helyezést ért el Szolnokon

Tanulmányi átlaga: a 2010/2011. tanévben kitűnő volt, nevelőtestületi dicséretben részesült. Az országos Curie matematika verseny területi döntőjén első, az országos döntőben 7. helyezést ért el. Tagja a WMOI Fusz János Zeneiskolája fúvószenekarának, tenorkürtön játszik, zeneiskolai tanulmányait jelesre végezte.

2012. április 5-én dr. Réthelyi Miklóstól, a Nemzeti Erőforrás Minisztertől kiemelkedő tanulmányi és sport eredményeiért a Magyar Köztársaság jó tanulója – jó sportolója elismerő oklevelet vehette át a budapesti Magyar Sport

Házában. Osztályfőnöke Kalamár Lászlóné, testnevelő tanára Herczigné Inhoff Anna. Edzője: Varga Tibor. A zeneiskolai tanárai: Hepp Attila és Schmidt Zoltánné.

„Tolna város  
jó tanulója–jó sportolója”

## Buchmüller Petra



A Wosinsky Mór Oktatási Intézmény 6. osztályos tanulója, a Tolna-Mózsai Futsal Sportegyesület sportolója.

Az előző évben elért legjobb sporteredménye U-15-ös keresztpályás országos bajnokságon csapatával 3. helyezést ért el, a Bozsik Intézményi programban országos 1. helyezést szereztek.

Tanulmányi átlaga: a 2010/2011. tanévben kitűnő tanuló volt, nevelőtestületi dicséretben részesült. A megyei Bolyai matematika versenyen 4. helyezést ért el.

Osztályfőnöke Kalamár Lászlóné, testnevelő tanára Herczigné Inhoff Anna. Edzője: Folk György.

„Tolna város  
jó tanulója–jó sportolója”

## Puskás Patrik



A Wosinsky Mór Oktatási Intézmény 6. osztályos tanulója, a Tolna Vízmű Kajak Kenu Sport Egyesületnél kajakozik.

Az előző évben elért legjobb sporteredménye: Diákolimpián MK I. 500 m-en 1. helyezést ért el Szolnokon. Tanulmányi átlaga: a 2010/2011. tanévben 4,9 volt, testnevelés tantárgyból dicséretben részesült.

Osztályfőnöke Kalamár Lászlóné, testnevelő tanára Herczigné Inhoff Anna. Edzője: Varga Tibor.

„Tolna város  
jó tanulója–jó sportolója”

## Pálinkás Bence



Pálinkás Bence a Sztárai Mihály Gimnázium 9. osztályos tanulója, a Magyar Gyorslabda Szövetség versenyzője.

Az előző évben elért legjobb sporteredménye: a berlini gyorslabda világ bajnokságon a 18 évesek korosztályban 3. helyezést ért el.

Tanulmányi átlaga: a 2010/2011. tanévben 4,2 volt. A First Step Kupa országos számítástechnikai verseny döntőjében 13. lett.

Osztályfőnöke Stadler Tibor, testnevelő tanára Pálinkás Gábor. Edzője: Pálinkás Gábor és Hahn János.



## „Apukám is élt-halt Tolnáért”

**A**z ünnepi ülés után megkérdeztük Rubold Ödön művész urat, honnan ez a nem szűnő szeretete Tolna iránt?

– Apukám is élt-halt Tolnáért, minden kulturális és sporteseményben benne volt. Amikor öcsémmel Budapestre kerültünk – én tanulni, ő pedig a Fradi NBI-es játékos volt –, utánunk költöztek, de apám ott is rögtön nekilátott a tolnaiak és a Tolna megyeiek baráti körének szervezéséhez. Tehát ezt láttam otthon. Színészként is azokból az érzéseimből, szellemi benyomásaimból élek, amit tizennyolc éves koromig itt kaptam Tolnán: a szorgalmat, az adott szó becsületét, a víz iránti imádatot, a halászlé szinte irracionális szeretetét.

– *A tolnaiak is szeretik Önt, példa erre, hogy egy busznyai ember ment el megnézni Dunaújvárosba egy előadásban.*

– Mélyen meg voltam hatva, amikor megláttam a színház előcsarnokában a sok szépen felöltözött tolnai embert, akik még a születésnapom alkalmából is felköszöntöttek. Életem nagy pillanata volt! És az itt Tolnán tanult tisztesség azt mondatja velem: hogy ha ti így vagytok velem, akkor én ezentúl még többet fogok adni nektek, ha tehetem. *csi*

## KÉPEK A VÁROS NAPJÁRÓL



# BORRAL FESTI KÉPEIT

## Czirok Róbert vinorell kiállítása



Czirok Róbert

**K**ülönleges kiállítással nyílt meg június 1-jén a város napja és a város napi borodvar Tolnán. Eddig ezt a finom itókat csakis a poharunkban tudtuk elképzelni, a falon semmiképpen.

sérletoző alkat, mint azt képei is bizonyítják, és természetesen kedveli a bort is, hiszen kellemes baráti poharazgatás közben fedezte fel, hogy a borospohár milyen szép lenyomatot hagy. Amikor pedig az ismert borásznál, Módos Ernőnél papírszűrőn szűrték át a bort, olyan szép színű festékanyag keletkezett, ami töprengésre készítette. Nos, az így keletkezett festékanyagot Czirok Róbert azóta is használja. Ugyan képzőművész társai óvták a „járatlan úttól”, de sikerült olyan technikai megoldást találni, amivel stabilizálni lehet a színeket és lúgos, avagy savas közegben kékes vagy vöröses árnyalatokat lehet produkálni. A barba szint pedig a bor melegítésével érte el. Mielőtt bárki nekiállna otthon borral festeni, elárulom, hogy a boros képek sikerének titka az, hogy csak nagyon jó minőségű bort szá-

Nos, Czirok Róbert igazi kuriózummal, borral készült képekkel lepte meg a közönséget. A fiatal, autodidakta alkotó egész élete a rajzról szól, tervezett már plakátokat, CD-borítókát, készített könyvillusztrációkat, arculattervezést több cégnek. A szekszárdi borok töretlen sikeréhez pedig boros címkék tervezésével járult hozzá. Folyamatosan ki-

bad használni. Nevezetesen a kékfrankos és a cabernet alkalmas leginkább a vinorell képek készítésére. Tehát akármilyen gyenge lőrékkel ne próbálkozzon senki emberfia!

kápolna, a faszor, Szentháromság szobor. Ezen kívül a megye híres íróinak, költőinek portréját tekintettük meg: Lázár Ervin, Babits Mihály, Garay János. Klasszikus hatású, nagyon jó képek.

A Tolnáról tolnai borral készült képet nem sikerült elhozni, mivel éppen száradt.

A boros képek után a Hősök tere a Tolnai Ifjúsági Fúvószenekar szórakoztatta a nagyerdeműt a sza-



Remete-kápolna, Szekszárd

Szekszárd nevezetességei borban. Ez is lehetett volna a kiállítás címe, mivel a megyeszékhely jellegzetes épületei, utcarészletei néztek le ránk a falról: Vármegyeháza, Művészetek Háza, Remete

badidőközpont színháztermében. Este Madarász Zoltán izgalmas bűvészelőadása ámulhattak a nézők, majd a közkedvelt Merrys együttes koncertjének örülhetett a zeneszerető közönség. **Burma**

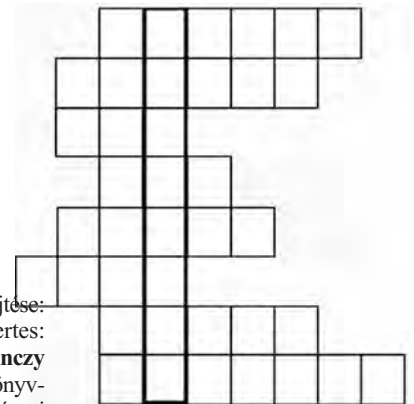
## KERESZTREJTVÉNY

E havi rejtvényünk megfejtése 122 éve, híres szobrászunk és grafikusunk, aki később szintén neves művésszé lett ikertestvérével együtt 1890. június 18-án látta meg a napvilágot. Beküldendő a függőleges sor.

### MEGHATÁROZÁSOK:

1. Baranyai faluban él
2. Lószerszám
3. Tartó
4. Sebhely
5. Gyomor
6. OPEC
7. Ruhakészítő
8. Ócsaróló

A május havi rejtvény megfejtése: Muslinca. A szerencsés nyertes: **Novák Viktória, Tolna, Kazinczy u. 3.** Nyereménye a Városi Könyvtár által felajánlott helytörténeti könyv, melyet Link Judit könyvtárvezetőtől vehet át a Tolnai Városi Könyvtárban. A megfejtéseket **június 25-ig** várjuk e-mailben a következő címekre: burma52@gmail.com vagy thirlap@gmail.com, illetve leadhatók a könyvtárban. A helyes megfejtők között egy helytörténeti könyvet fogunk kisorsolni.



**Ritalia Travel** *Megmártózni a nagyvilágban...*

**RITALIA TRAVEL KFT.**

**NON-STOP kirándulásaink autóbusszal, szakképzett idegenvezetővel:**

<b>VELENCE</b> , Redentore ünnepe: Európa egyik legszebb tüzijátékával – Trieszt júl. 13-15. <b>14.900 Ft/10</b> + hajójegy	
<b>FÜRDŐZÉS AZ ADRIÁN:</b>	
Rijeka – Opatia július 28. <b>10.900 Ft/10</b>	
Grado augusztus 19. <b>12.900 Ft/10</b>	
FELVIDÉK július 4-7. <b>43.400 Ft/10</b>	

Arank nem tartalmazza a belépőjegyeket és az utasbiztosítást!

NEMZETKÖZI VONAT- és AUTÓBUSZJEGY ÉRTÉKESÍTÉS, Utasbiztosítás Európa Favonit országába -10% kedvezmény!

**ÚJ! ÚJ! EGYEDÜLLŐ PIHENÉSI LEHETŐSÉG HIHETETLEN ÁRAKON!**

**BELFÖLDI SZÁLLÁSOK OUTLET ÁRON!**

<b>GYULA</b> Aranykereszt hotel jún. 30-ig <b>OUTLET ÁR: 11.990 Ft/2 fő/2 éj</b>	
<b>KÖSSÖN KI VISEGRÁDON!</b> MTA üdülő reggelivel (júl. 8-aug. 27. között) <b>16.990 Ft/2 éj/2 fő</b>	
<b>WELLNESS A BALATON PARTJÁN!</b> Gyenesdiás reggelivel (június 30-ig) <b>17.990 Ft/2 éj/2 fő</b>	

Kedvezményes árón szobák korlátozott számban, bizonyos időpontokban! Egyes időpontokban felszámítandó felárakról illetve a kedvezményekről érdeklődjön irodánkban!

Az utalványok ajándékként ár nélkül, ízlésesen becsomagolva is megvásárolhatóak.

A beföldi nyaralásait irodánkban üdülési csekkkel, és SZÉP kártyával is fizetheti!

**RITALIA TRAVEL UTAZÁSI IRODA**  
7130 Tolna, Kossuth L. u. 12/1. Tel.: 74/440-486  
Non-stop foglalás: 30/603-7420, 30/625-7652  
info@ritaliatravel.hu • www.ritaliatravel.hu  
Eng.sz.: U-001312

**LABDARUGÓ EB-RE JEGYEK MÁR VÁSÁROLHATÓAK IRODÁNKBAN!**  
Budapesti Reptérre transzfer 1 fő 1 irány **7.500 Ft/10**-től  
LAST MINUTE AJÁNLATOK FOLYAMATOSAN:  
TOLNÁN A NAGY TEMPLOMMAL SZEMBEN!  
**VALUTAVÁLTÁS! KÉRJE AJÁNLATUNKAT!**  
Hirdetésünk nem teljes körű, részletekért hívja irodánkat!

## A THELENA MAGAZIN IDŐPONTJAI

A Tolnától Televízió Tolnát és Mzst bemutató Thelena Magazin című műsora az RTV képcsatornán minden szerdán, 19.30 órakor látható, ismétlés hétfőn és pénteken 19.30-kor. A Tolnától TV-ben minden csütörtökön 18.20-kor, szombaton 9.30-kor, vasárnap 19.30-kor látható a magazin.

# Az íriszek női bája

A virágok olyanok, mint a nők. Törékenyek, mégis erősek és ellenállóak, szépek és titokzatosak, szeretik, ha törődnek velük, és ha babusgatják őket – kivirulnak – mondta egyebek közt kiállítás-megnyitójában Cser Ildikó újságíró, a Tolnai Hírlap és a Szekszárdi Vasárnap főszerkesztője május 22-én a műzsi művelődési házban.

már egyáltalán nem mondható átlagosnak! Sőt, kivételes érték, országos, szakmai körökben is előkelő helyen számon tartott gyűjtemény. De akiket ez nem hat meg, azoknak is maga a csoda, lenyűgöző látvány – vagy ahogy a gazda mondja, sok munkája közt nem mindig örömmel – néha már-már „idegenforgalmi látványosság”.

édesanyja kertjében a növényeket már kisgyermekként megszerető Merczel György életútját, kiemelve annak méhecske szorgalmát, áldozatos, kitartó munkáját, a növénytermesztés és a kertépítés iránti odaadó rajongását.

A megnyitó után – amit Árvai Hedvig 5. osztályos tanuló szép fuvolajátéka is színesített (Járdányi

Pál: Szonatinájának 1. 3. tételét játszotta) – a közönség átvonult a szomszédos, átható virágillatot árasztó terebe, ahol megtekinthette az íriszekből összeállított kiállítást. Hogy hányféle méretben, színben és színezettségben nőnek a kertjében, ezt még a gazda sem tudná megmondani, most mindenesetre nyolcvan vázában láthattunk piciket és óriásokat, egy- és többszínűeket, szimpla és dupla szirmúakat. Ezek közt gyönyörködött aztán a tömeg, ki fényképezőgéppel vagy anélkül. Sokan próbáltak hasonlatot találni a különböző formákra, volt, aki orchideaszzerűnek vagy pillangó formájúnak tartotta őket, s volt, aki úgy vélekedett: a természet költészetének legművészebben hajtogatott origami figurái ők. Engem talán leginkább, tarka ruhájú, zsenge korú balett táncosnőkre emlékeztettek, akiknek mintha egy tökéletes ív mozdulatát leste volna el természet.

(Vagy éppen fordítva?) Hát ezt a „balettkart” igazgatja jó pár évtizede e szenvedelmes kertész, aki – ahogy a kiállítás megnyitón elhangzott – azért választotta ezt a szép hivatást, hogy örömet okozzon az embereknek. Ami – ahogy ez alkalommal is jól látszott –, sikerül is neki. **ka**



A megnyitó pillanatai: Cser Ildikó, Tóth Györgyi és Merczel György

Ilyenek Merczel György íriszei is, amiket „parasztorchideáknak” is nevez a népnyelv.

És nem ok nélkül. Ezek a magyar nyelven nőszíromnak hívott virágok ugyanis csak azért nem olyan értékesek és drágák, mint a semmivel sem szebb orchideák, mert igénytelenek, könnyen szaporíthatók, így sok száz fajtájukkal a legtöbb magyar parasztudvarban ott vannak már évszázadok óta. Ám, hogy egy kertben közel 1200 fajta legyen belőlük egy helyen, méghozzá, csodálatosan megkomponált, tájképi környezetben, az

Most azonban egyáltalán nem haragudott a nézelődőkre, hiszen saját maga (és családja) rendezett be egy kiállítást gyűjteménye legszebb virágaiból a műzsi művelődési házban, amelynek színházterme dugig megtelt ez alkalomból.

– Az íriszek közt van homoki, sztyeppi, mocsári, vagy erdőszéli környezetben élő, van hagyományos, gyökertörzsös, szakállas vagy szakáll nélküli – sorolta Cser Ildikó az elhivatott kertészmérnök kiállítótól szerzett információkat annak szeretett virágairól. Majd méltatta a vasutas családból származó, de



## A Műzsi Művelődési Ház júniusi programjai

**Kedd: 17.00-18.30** jóga

**Csütörtök: 18.00-20.00** német nemzetiségi kórus

**Péntek: 18.00-19.30** hastánc

## Gaz Emberek Klubja

A nagy sikerű írisz kiállításnak köszönhetően Merczel György irányításával megalakítottuk a Gaz Emberek Klubját. Mindenkit várunk klubunkba, aki szeret kertészkedni, szereti a virágokat, legyenek azok szabadföldiek vagy akár csereperek.

Aki szeretne csatlakozni, az megteheti a 74/440-450 telefonszámon, munkanapokon, 16-20 óra között, vagy email-ben [mozsi.muvhaz@gmail.com](mailto:mozsi.muvhaz@gmail.com).

A rendszeres találkozó helyszíne a Műzsi Művelődési Ház. Első találkozás: június 13. szerda, 17.00 órakor a Merczel-kertben, ahol ekkor már nyílnak a csodálatos sásliliomok.

## A Község Kultúra Közhasznú Egyesület háza tájáról

Mint már az előző számban megírtuk, új kiállítótérben, a Both Cukrászda Mini Galériájában nyílt lehetőség amatőr alkotóink munkáinak bemutatására. Elsőként Deliné Horváth Marianna képei voltak láthatóak, június 9-től Laki Erzsébet munkáit tekinthetik meg az érdeklődők, őt követően Bacs Józsefné, majd Kovács Béla festményei lesznek láthatók.

Alkotóink a nyáron egy-egy alkalommal a Duna-part szépségeit vetik „vászra” alkotótábor keretében.

Népi kismestereink, népművészeink a nyár folyamán több alkalommal megismertetnek bennünket mesterségeikkel. Kíváncsian készülünk a több mint 200 éves képfestőműhely meglátogatására.

Egyesületünk programjai nyitottak, azokat bárki látogathatja. Kézműves összejöveteleinkre várjuk, családi, baráti társaságok jelentkezését.

**Elérhetőségünk:**  
[kozosseg.kultura@gmail.com](mailto:kozosseg.kultura@gmail.com)  
20/381-47-38, 30/530-37-25

**Lakodalom?**

**Keresztelő? Bál?**

**Gyönyörű korszorúslányruhák bérelhetők**

**Tolna központjában nyíló**

**JÁZMIN**

**KOSZORÚSLÁNYRUHA ÉS JELMEZKÖLCSÖNZŐBEN**

**Emellett vállaljuk:** köszönőajándékok, szóró kosarak, csuklódiszkek, bulikra dekoráció, arcfestés, csillámtetoválás készítését, kézműves foglalkozás tartását

**Nyitva bejelentkezésre!**

**Elérhetőség: 06 30/914-89-68**



Sok szeretettel  
gratulálunk szüleinek,  
**Csuhai József és  
Csuhai Józsefné**  
50. házassági évfordulója  
alkalmából, amelyet  
2012. május 19-én ünnepeltek.

Jó egészséget és hosszú,  
boldog életet kívánunk:

**FIAITOK, MENYEITEK  
ÉS UNOKÁITOK**

# TESTÜLETI ÜLÉS

## Több pedagógus kell szeptembertől

**Őszől több pedagógus kezdheti meg a munkát a tolnai oktatási intézményekben. Többek között erről is döntés született a képviselő-testület május 31-i ülésén.**

A következő tanévtől 4,5 pedagógus álláshellyel lesz több a tolnai Wosinsky Mór Oktatási Intézményben (WMOI) – határozott a képviselő-testület. A létszámbővítést egyrészt a törvény által előírt, ősztől bevezetendő heti öt testnevelés óra indokolja, ami 1,5 pedagógusi plusz státuszt igényel a három önkormányzati iskolában. Jelentősen nőtt az igény az iskolai napközire, így városi szinten két iskolai napközis csoporttal több lesz (16 helyett 18), ami további 2 pedagógus álláshelyet igényel. Mivel az óvodákban egyre több gyermek jogosult gyógytestnevelés foglalkozásra, egy szakképzett gyógytestnevelő alkalmazása ugyancsak szükségessé válik. Ez így együtt adja ki a 4,5 új státuszt. A WMOI-ban a mostani 27 helyett ősztől 28 tanulócsoporthoz lesz, de ez nem érinti a pedagóguslétszámot.

A következő tanévre 86 első osztályost írtak be az önkormányzati iskolákba, négy első osztály indul majd. A Szent Mór katolikus iskolában 14 kisdíák kezd meg tanulmányait. Idén 18 gyerek marad az óvodában a nevelési tanácsadó véleménye, illetve a szülők kérése alapján.

\*\*\*

Meghozta a végleges döntést a Gesztenyés kert óvoda a zeneiskola épületébe történő költözéséről a testület. Az óvoda már tavaly őszi óta azon a helyen működik, de a formai követelmények miatt szükség volt ezen határozat meghozatalára.

\*\*\*

Idén is táborozási lehetőség vár a tolnai iskolásokra Balatonszepesden. A város erre a célra egymillió forintot biztosít. Ezúttal 53 gyerek és 5 felnőtt vesz részt a programon, amelynek összes költsége 1,46 millió forint. Az önkormányzat mintegy 730 ezer forinttal a tábor önköltségét támogatja, kb. 260 ezerrel pedig az útiköltséget és a belépődíjakat.

\*\*\*

Pályázatot írnak ki a IV. számú (mőzsi) háziorvosi praxis betöltésére. Dr. Kolcsár Kinga, aki 2010-ben került Mőzsre, de szülése miatt tavaly őszi óta nem dolgozik, jelezte, hogy visszaadja a praxist, mert júliustól Hőgyészre megy háziorvosnak.

\*\*\*

Elfogadta a családsegítő központ 2011. évi tevékenységéről szóló beszámolót a testület. Az intéz-

mény munkája a képviselő-testület maximális elismerését váltotta ki. Ugyancsak elfogadták a Szekszárd és Környéke Szociális Alapszolgáltatási és Szakosított Ellátási Társulás 2011. évi szakmai és pénzügyi beszámolóját, valamint a 2011. évi működés tapasztalatairól szóló beszámolót.

\*\*\*

Appelshoffer Ágnes alpolgármestert és Sziráki János képviselőt delegálta a testület az önkormányzati tüzoltóság közgyűlésébe.

\*\*\*

Határozatlan ideig havonta 20 ezer forinttal támogatja a város a Vöröskereszt tolnai alapszervezetét a Deák Ferenc utcai helyiségük bérleti díjának fedezése érdekében.

\*\*\*

Együttműködési megállapodást kötött az önkormányzat a Zafir Alapítvánnyal, az alapítvány által pályázati támogatással megvalósítandó „A családi élet kultúrájának fejlesztése Tolna városban és vonzáskörzetében” című projekt kapcsán. Az együttműködés anyagi támogatást nem igényel a város részéről.

\*\*\*

Csatlakozik a város az Első Magyar Önkormányzati Víziközmű és Közszolgáltatási Társuláshoz - döntött a testület. A törvény alapján víziközmű-szolgáltatást csak megfelelően magas számú felhasználói egyenérték (fogyasztó) esetén lehet végezni. Ezért az önkormányzatoknak társulniuk kell. Tolna a Szekszárd által kezdeményezett társuláshoz csatlakozik, amelynek már annyi tagja van, hogy rendelkezik az előírt 150 ezer felhasználói egyenértékkel.

\*\*\*

Az ebrendészeti feladatokat is társulásban tervezi ellátni egy tucatnyi környéki önkormányzat, Fadd gesztorságával. Az erről szóló megállapodást is elfogadta a testület. Az erre az évre szóló állandó kiadásokra 1,36 millió forintot szavaztak meg.

\*\*\*

Jóváhagyták a jegyző átfogó értékelését a gyermekjóléti és gyermekvédelmi feladatok ellátásáról. Herczig Lászlóné alpolgármester úgy vélte: ahogy a családsegítő központ dolgozói, úgy a polgár-

mesteri hivatal gyámügyes munkatársai is nagyon színvonalas munkát végeznek.

\*\*\*

Egy ajánlat érkezett a Sztárai gimnázium épületének állagromlásával kapcsolatos statikai szakvélemény elkészítésére. A nettó mintegy 380 ezer forintba kerülő munkát egy szekszárdi vállalkozás végzi el.

\*\*\*

A civil egyesületek közművelődési pályázataira szánt egymillió keretösszeget 1,68 millió forintra, a gyermek- és tömegsport pályázatokra költhető 650 ezer forintot 1,15 millió forintra emelte a képviselő-testület. A keretösszeg konkrét felosztásáról mostani számunkban olvashatnak.

\*\*\*

Az idén meghirdetett „Gondos gazda – virágos porta” városnépítő verseny szemlebizottságába Appelshoffer Ágnes és Herczig Lászlóné alpolgármestereket, Lukáts István főépítést, valamint Rózsa Sándort és Reiter Antalné választotta a testület. A zsűri július-augusztusban végzi majd a be-

vezett portáknál a helyszíni bejárásokat. A szemlebizottság tagjai díjazásban nem részesülnek.

\*\*\*

Módosították a kitüntető díjakról szóló rendeletet is, amely a „Külkapcsolati díj” fejezettel bővült. Ezt az elismerést a nemzetközi, vagy partnerkapcsolati együttműködésben kifejtett tevékenység elismeréséül kaphatják az arra érdemes magyar vagy külföldi szervezetek, magánszemélyek.

\*\*\*

Törvényi változás nyomán 120 forint/köbméterről 1.200 forintra emelkedett a talajterhelési díj alapja. Ezt azoknak kell fizetniük, akik bár arra műszakilag lehetőség lenne, nem kötnék rá a szennyvízcsatornára.

\*\*\*

Újabb három ingatlantulajdonos kérte a szennyvízcsatorna rákötéshez szükséges közműfejlesztési hozzájárulás díjának megállapítását a testülettől. Két ingatlan esetében ez 120 ezer forintba, egy esetben, ahol még nincs kiépítve a csatlakozás, 147 ezer forintba fog kerülni.

**Tolna Város Önkormányzatának Humán Bizottsága – a saját hatáskörében hozott döntése alapján – a 2012. évi gyermek- és tömegsport pályázatokat az alábbiak szerint bírálta el:**

Pályázó szervezet	Megítélt támogatás Ft
„A jövő ifjúságáért” Alapítvány	280.000,-
„Mőzs Gyermekmosolyáért” Alapítvány	50.000,-
A XXI. Század Gyermekeiért Alapítvány	50.000,-
Egészségünkért Tolna I. Alapítvány	40.000,-
LapáTolna Sárkányhajó Klub	40.000,-
Tanren Karate Sportegyesület	500.000,-
Tolna Városi Nyugdíjas Érdekszövetség	50.000,-
Tolnai Röplabda és Szabadidő Egyesület	40.000,-
TOVÁBB Szabadidős Társaság	50.000,-
Zöldkert Óvoda Gyermekeiért Alapítvány	40.000,-

# Tiszta ivóvíz – vegyszermentes technológiával

## Átadták a vas- és mangántalanítót

**E**gy tíz éves program első lépéseként valósult meg Tolnán az a régen várt vas- és mangántalanító, amelyet a márciusban kezdődött próbaüzemet követően május 10-én adtak át ünnepélyesen a Tolnai Vízmű Kft. Deák Ferenc utcai telepén.

A vízmű saját beruházásaként elkészült létesítményt dr. Sümegei Zoltán polgármester és Koltai-Kiss Tamás, a vízmű ügyvezető igazgatója avatta fel, több környékbeli polgármester, a kivitelezők és a sajtó jelenlétében.

A szalag átvágása után a megjelentek megtekintették a berendezéseket, előtte azonban egy-egy pohár, már a tisztítóberendezésen átment, kristálytiszt, jóízű vízzel kínálta őket a házigazda cégvezető.

A ceremónia után lapunk kérdésére dr. Sümegei Zoltán a beruházás jelentőségéről elmondta:

– A XXI. század legnagyobb kincse a víz, értékesebb, mint az olaj. Bár a tolnai víz nagyon jó minőségű (közismert, hogy nem Dunán vizet isszunk, hanem a felszín alatti vizekből nyerik a vízmű kútjai), mangánt és vasat tartalmaz, ami mind egészségügyi, mind esztétikai szempontból nagy magán kívánni valót. Azon árak mellett, amit a vízmű tulajdonosi közössége megállapított, joggal várják el az emberek, hogy kiváló minőségű ivóvizet kapjanak, s most úgy vélem, hogy a szolgáltatás-ellenszolgáltatás aránya egyensúlyban van. Egyébként a tolnai vízbázis látja el Tolna városán kívül Fadd és Bogyszló lakosságát is, ez mintegy 16 ezer lakost jelent.

– Az új víziközmű törvény milyen változásokat hozhat Tolna életében?

– Egy nagyobb egységhez kell majd csatlakoznunk – mi valószínűleg Szekszárdhoz fogunk – de a részbeni önállóságunkat feltehetően meg tudjuk őrizni. Tehát a tolnai vizet továbbra is csak a tolnaiak és közvetlen környezetünkben élők kapják, továbbra is, a fejlesztésekről szóló döntéseket továbbra is ez a kör fogja meghozni és oda lesz visszaforgatva a pénz, tehát én optimista vagyok a jövőt tekintve is – mondta a polgármester.

Az új technológia részleteiről Németh Zoltántól, a Water Solution Kft. műszaki igazgatójától érdeklődtünk, aki elmondta:

– Mangán, vas és némi határérték alatti ammónia volt a nyers vízben. A tisztítóberendezés gyakorlatilag nullára szorítja le a szennyeződéseket. A visszajelzések alapján már most érezhető a vízminőség



Németh Zoltán, Koltai-Kiss Tamás és Dr. Sümegei Zoltán az új létesítmény előtt

Fotó: Gombold Károly

javulása, bár a vezetérendszer felújítása még nem történt meg, az egy következő ütem lesz.

– Megfogalmazná a laikusok számára is érthetően, hogy miként történik a szennyeződések kiszűrése?

– A nyomástartó tartályokban különböző rétegekben kavicsotöltet van, ezeken keresztül történik a szűrés. A mangán és az ammónium eltávolítására speciális baktériumcsoportok jönnek létre, amelyek úgy mond „felzabálják” a szennyeződéseket a vízből, a saját életük fenntartására. A visszamosatások, illetve öblítések során ezek a baktériumok távoznak a tartályból, így a vízzel ezekből semmi nem kerül a fogyasztókhoz. Fontos kiemelni, hogy ez a technológia teljesen vegyszermentes, sem hipó sem klór adagolása nem szükséges, ami tovább javítja a víz minőségét.

– Mennyibe került a vas- és mangántalanító és honnan volt rá fedezet? – kérdeztük Koltai-Kiss Tamástól.

– Tavaly építettük be a vízdíjba a fejlesztési forrás hányadot, amely az ellátási területünkön mintegy negyvenmillió forint pluszforrást jelent a vízműnek. A ma átadott beruházás összköltsége mintegy 100 millió forint volt, amelyből 50 millióba került a dán technológia. A hiányzó összeg biztosítására átmeneti hitelt vettünk fel a folyószámlavezető pénzügyintézetünkénél, amit egy év alatt fogunk törleszteni. Fontosnak tartom megjegyezni, hogy a dán ajánlat volt a legjobb, az amerikai ajánlat 85 millió fo-

rintról szólt, és nem tartalmazott annyi technológiát, mint amennyi itt az alapárban szerepelt.

– Mi itt Magyarországon elkövetett helyzetben vagyunk, bőséges a vízkészletünk, s az emberek

– Nem. Ehhez komoly erőfeszítések, beruházások, fejlesztések kellene. A rendszerváltás óta a víziközmű-ellátásáért felelős önkormányzatok elsősorban a működtetésre figyeltek, a fejlesztések elmaradtak. A tavalyi év nagy sikereként értékelem, hogy az önkormányzatokkal együttműködve a szolgáltatási területünkön sikerült megértetni, hogy fejlesztési hányadot azért szükséges a vízdíjba beépíteni, hogy korszerűsíteni tudjuk a rendszerünket.

– Mi lesz a következő lépés?

– Jövő év végére szeretnénk megtisztítani az összes vízvezeték-et és csomópontot, 2014-ben már nem lehet zavaros és barna a tolnai víz. Addig még előfordulhat, mert nagy mennyiségű mangán van lerakódva a rendszerben és azt szakaszosan el kell távolítani. Utána pedig jönnek az elemcserek, tehát a régi elhasznált csövek kiváltása újakkal. Ez nem kis feladat lesz, hiszen az ivóvíz 105 kilométernyi különböző minőségű és átmérőjű vezetéken jut a fogyasztókhoz. Cser Ildikó

természetesnek veszik, hogy kinyitják a csapot és már folyik is a tiszta víz. Tényleg ilyen egyszerű?

### Tolna Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2012. évi közművelődési pályázatokat az alábbi összegekkel támogatja:

Pályázó szervezet	Megítélt támogatás/Ft
„Kézjegy” Tolnai Tollforgatók Klubja	100.000,-
A Jövő Ifjúságáért Alapítvány	70.000,-
A XXI. Század Gyermekeiért Alapítvány	70.000,-
Egységünkért Tolna I. Alapítvány	70.000,-
Fusz János Zeneművészeti Alapítvány	100.000,-
Hargita Székely Egyesület	25.000,-
Juhász Anna Alapítvány	60.000,-
Keresztény Értelmiségiek Szövetsége (KÉSZ) Tolnai Csoportja	80.000,-
Közösség Kultúra Közhasznú Egyesület	80.000,-
Magyar Vöröskereszt Tolna Városi Szervezete	35.000,-
Martinek József Képzőművészeti Alapítvány	70.000,-
Mözs Gyermekmosolyáért Alapítvány	80.000,-
Mösi Bartók Béla Női Kar	200.000,-
Mösi Német Nemzetiségi Klub	100.000,-
Országos Nyugdíjas Polgári Egyesület Tolna Városi Szervezete	15.000,-
Tolnai Német Nemzetiségi Baráti Kör	100.000,-
Tolna Városi Nyugdíjas Érdekszövetség	70.000,-
Tolnai Háló Közalapítvány	45.000,-
Tolnai Katolikus Karitászi Csoport	70.000,-
Tolnai Nyugdíjas Szabadidő Klub	100.000,-
Tolnai Öregdiák Egyesület	60.000,-
Zöldkert Óvoda Gyermekeiért Alapítvány	80.000,-

## MÖZSI LOVASNAPOK

## Ezt már az eső sem tudta elmosni!

**A**z ijesztő időjárás előrejelzés ellenére lázas készülődésben égett a fél falu, hogy a helyi lovasklub eddigi fennállása legjelentősebb lovas eseményét rendezze meg május második hétvégéjén. Mindenki tudta, hogy a meteorológia tévedhet – a hét elején már egész hétvégére szóló esőt harangozott be – de ekkorát talán mégsem...

Ám a mözsiiek egy másik „rádiót” is hallgattak, ami viszont folyamatosan azt sugározta: akkor is lesz valahogy! És a dolog bejött. Az időjósoknak is igaza lett, de a verseny sem ázott el – egészen. Esett szombaton éjjel és vasárnap délelőtt, az összesített eredményhirdetés kupáin azonban már újra megcsillanhatott a nap.

– Mitől volt ez a lovasnapok több vagy más? – ültem egy asztalhoz Szabó Imrével a mözsi településrészi önkormányzat vezetőjével, és ifjabb Virág Józseffel, a mözsi lovasklub titkárával a rendezvény után.

– Először is abban – így az ifjú titkár (aki nem melleleg tehetséges versenyző is), hogy ahogy évek óta tendencia, az idén ismét többen voltunk, mint tavaly. A tavalyi maratona 27 versenyző nevezett be, az ideire 33.

– Ami annak is köszönhető – veszi át a szót a településrészi vezető, hogy országosan is terjed már a mözsi lovasnapok jó híre, a minden igényt kielégítő pályával, a gondos szervezéssel és a hiánytalan ellátással.

– Ha lehetne, erről egy kicsit bővebben is.

– Az erre a célra nemrégiben felépült istállóban a lovakat itt friss széna és szalma várja, és külön istállómeister vigyáz rájuk. Melegvízes fürdőkönténer áll esténként a versenyzők rendelkezésére, valamint meleg ebéd minden délben, megfizethető áron. Ha árubódés lacikonyhákra lenne bízva mindez – mint a legtöbb helyen –, az súlyos ezrekbe kerülne, nekünk viszont az idén a Hámori Ét-



Bogárné Lilla Rebeka,  
a Sztárai gimnázium  
18 éves tanulója, a Tolnai-mözsi  
Lovasegyesület tagja

Fotó: ifj. Németh István

terem főzött és szállított ki, 640 Ft/fő áron. Ezen kívül az itteni versenyek külön hangulata van, ez is tetszik a versenyzőknek. Már-már népszerű az a Mözsi, ahová a falu apraja-nagyja kijön, nem csak szurkolni, hanem szórakozni is, amire hovatovább, már egy egész „búcsú” települ ki.

Ezután a titkár naplóját kinyitva már sorolta is a verseny-eredményeket.

– Az eseménysor május 10-én, csütörtökön, az állatorvosi vizsgálattal vette kezdetét, amin minden ló sikerrel átment. Pénteken délelőtt zajlott a díjhajtás, itt, az 1-es fogatoknál Kun Andrea (Tápiószentmárton) lett az első, a 2-es fogatoknál Sipos Zoltán (Lajosmizse), a 4-es fogatoknál pedig Móró Lajos (Etyek). Póni 1-esben Lehócz Dávid (Szakály) vitte el a pálmát, míg póni 2-esben helybéli győztest, Róhr Mátét ünnepelhetjük. A szombat a 14 km-es maratonsajtás napja volt. Itt az 1-es fogatoknál szintén Kun Andrea (Tápiószentmárton) végzett az élen, a 2-es fogatoknál Szabó Viktor (Vilány) győzött. A négyesek közül Bárdos Attila (Kecskemét) állhatott fel a dobogó legfelső fokára, míg póni 1-esben Lehócz Dávid (Szakály), 2-esben pedig

tudásukat. Itt, az 1-es fogatok között ismét a már verhetetlennek látszó Kun Andrea diadalmaskodott, a 2-esek közt Németh László (Érd) lett az első, míg a 4-esek versenyét Móró Lajos (Etyek) nyerte. Ugyanez póni kategóriában: 1-esben Palkovics Dávid (Csór), 2-esben pedig Kelemen Zoltán (Etyek) lett a győztes. Az összesített eredmény: az 1-es fogatok kategóriájában győztesnek Kun Andreát hirdették ki, a 2-es fogatoknál, Németh László lett a legjobb, a 4-es fogatoknál Bárdos Attila hajtott a legeredményesebben, míg a póni kategóriájában, 1-esben, Lehócz Dávid, 2-esben pedig a mi Róhr Máténk állhatott fel a dobogó legfelső fokára.

Ezután néhány szó a mözsi eredményekről. A 2-es fogatok díjhajtása során 3. lett Cseh László, 5. Juhász Zoltán, 9. Virág József. A maratonsajtásban 3. Juhász Zoltán, 5. ifj. Virág József, 8. Cseh László. Akadályhajításban 4. Virág József, 9. Juhász Zoltán, amely eredményeket (a többi versenyzővel) összesítve ifj. Virág Józsefet a 4., míg Juhász Zoltánt a 8. helyre hozta ki a zsűri.



Karai Antal nagykőrösi versenyző „puszta-ötöse”

De a verseny mellett szót kell ejtenünk a péntek esti tréfás lovas show-ról, is, amely évek óta óriási közönségsiker. Itt ugyanis az amatőrök (még olyanok is, akik idáig csak messziről láttak lovat) is megmérkőzhettek a pályán, a helyben kitalált „mözsi triatlont” (lovaglás, futás, autózás). Ez a játék azonban már nem vére megy, sokkal inkább kacagásra, aminek során bizony akadt versenyző – még gyakorlott lovas is –, aki az est sötétjében nem vette észre, hogy sima szőrű paripáját még bútorfényvel is lefűjták, amitől nem csak csillogott, hanem csúszott is az istenadta... Volt is esés-kelés, nevetés. A tombola főnyereményét, egy szép csikót, Koncz Jánosné (Sopi) óvó néni nyerte meg. Arról, hogy lovacskáját bekötötte-e azóta az óvodai hintalovak közé, nincs információ.

Végül egy köszönetnyilvánítás. A mözsi településrészi önkormányzat külön kéri Macsek József és ifj. Virág József nevének megemléztetését, akiknek évek óta elvülhetetlen érdeme van a rendezvény magas szintű megszervezésében és lebonyolításában. **KÁ**



A kiváló mözsi pálya  
megfelel az elvárásoknak

Kelemen  
Z o l t á n  
(Etyek) vehette át a győzteseknek járó kupát. Vasárnap délelőtt újra rajt-hoz álltak a fogatok, és ezúttal akadályhajításban mérték össze erejüket és

# Bezerédj Pál

Szabadidőközpont és Könyvtár

## JÚNIUS HAVI PROGRAMJA

• **Június 16.** (szombat) 17.00 óra: A Magyar Rock Napja alkalmából **Orbán László** festőművész „Zenésportrék” című kiállítása a Bezerédj Pál Szabadidőközpont 2. emeleti oktató termében.

• **Június 16.** (szombat) 18.00 óra: A Magyar Rock Napja alkalmából **könnyű nyári zenés est** a Bezerédj Pál Szabadidőközpont udvarán. Fellépnek a helyi zenekarok: Facer Rock Band, Juice Brothers, Funky Fever Band.

• **Június 17.** (vasárnap) 10.00 óra: **Bezerédj Kerékpáros Emléktúra** Hidja-pusztára a TOVÁBB Szabadidős Társaság szervezésében. Jelentkezni lehet a Bezerédj Pál Szabadidőközpontban (tel.: 74/540-036), pamer.jakab@gmail.com e-mail címen, valamint a 30/408-75-15-ös telefonszámon Pámer Jakab szervezőnél.

**Intézményünk július 9-től július 27-ig IGÉNY SZERINT TART NYITVA**  
További információ:  
Kiss-Kurz Evelin 20/5695-913

### BÁRKA FESZTIVÁL AUGUSZTUS 25–26.

Részletes program az augusztusi számban olvasható.

### TISZTELT SZÜLŐK!

A Bezerédj Pál Szabadidőközpont és Könyvtár 2012. szeptemberétől

#### „KÜLÖNTESI”

játékos sportfoglalkozást hirdet kisiskolásoknak. A foglalkozásokat a következő időpontban tartjuk: **csütörtök: 16.30–17.30.** A sportfoglalkozásokon nem versenysportra készítjük fel a gyerekeket, hanem szabadidősport jelleggel megismerkedhetnek a torna, atlétika és a közkedvelt labdajátékok alapjaival. Jelentkezni lehet az 540-035 telefonon Farkas Zsuzsanna sportszervezőnél.

### SAJÁT SZERVEZÉSŰ SPORTFOGLALKOZÁSOK:

**ASSZONYTORNA:**  
hétfő, szerda: 18.00–19.00

#### RÖPISULI:

Kezdő: hétfő-szerda: 17.00–18.00  
Haladó: kedd-csüt.: 15.00–16.30

Egyesületek, szabadidős társaságok, sportszervezők edzésidőpontjai (részletes terembeosztás) a [www.bpszk.eoldal.hu](http://www.bpszk.eoldal.hu) honlapon tekinthetők meg a Sportszervezők menüpont, csarnokbeosztás címszó alatt.

#### KONDITEREM

nyitvatartás: H–P: 08.00–20.00

**Használati díjak:** diák: 350,-

Ft/óra, felnőtt: 450,- Ft/óra

**Diákbérlet:** (8 óra/hó) 2.000,- Ft

(16 óra/hó) 3.500,- Ft

**Felnőttbérlet:** (8 óra/hó) 2.500,- Ft

(16 óra/hó) 5.000,- Ft

A konditermet a látogatók – a Házirend és a Konditermi szabályzat betartása mellett – saját felelősségre használhatják.



### TISZTELT SZÜLŐK!

A Bezerédj Pál Szabadidőközpont 2012. szeptemberétől

#### RÖPISULI kezdő

tanfolyamot hirdet  
10 éves kortól.

A foglalkozások időpontjai  
**szerda: 17.00–18.00**

Díj: 1500 Ft/hó

Jelentkezni lehet az 540-035 telefonon Farkas Zsuzsanna sportszervezőnél.

Várjuk a röplabdázás iránt érdeklődőket!

## me g h í v ő zenésportrék



# Orbán László

festőművész önálló kiállítása

2012. június 16-án 17 órakor a

**Bezerédj Pál Szabadidőközpont II. emeleti kis kiállítótermében**  
(Tolna, Bajcsy-Zs.u.73/a.)

Megnyitja

**Wessely Gábor**  
író, újságíró

Közreműködik

a **Fusz János Zeneiskola** növendéke

A kiállítás megtekinthető 2012. június 30-ig hétköznapokon 10.00-18.00 óráig

**FIGYELEM!** Digitális fénymásoló és nyomtató berendezésünkkel a **SZÍNES FÉNYMÁSOLÁS** mellett **SZÍNES NYOMTATÁST** is vállalunk. A városban bejegyzett civil szervezetek, oktatási intézmények jelentős kedvezményt kapnak. A szolgáltatás igénybe vehető munkanapokon 8.00 és 16.00 óra között.

A Bezerédj Pál Szabadidőközpont és Könyvtár

## NYÁRI LABDÁS JÁTSZÓHETET

hirdet 7–11 éves gyermekek számára.

**IDŐPONT: 2012. AUGUSZTUS 27–31.**

Táborozási forma: napközis sporttábor,  
naponta 9.00–15.30 óráig

#### A TÁBOR CÉLJA:

- egészséges életmódra nevelés, az egészség megőrzésére alkalmas, közkedvelt – főleg labdás – sportágak, mozgásformák megismertetése és megszerettetése (röplabda, kosárlabda, kézilabda, labdarúgás, asztalitenisz, tollaslabda, játékos-labdás ügyességfejlesztés, kerékpározás, stb.)
- a szabadidő értelmes és hasznos eltöltése különböző kézműves foglalkozások segítségével a nyári szünet végén, kicsit ráhangolódva a tanévkezdésre

Érdeklődni lehet a részletekről az **540-035-ös** telefonszámon Farkas Zsuzsanna sportszervezőnél.



A Bezerédj Pál Szabadidőközpont és Könyvtár – és annak minden tagintézményének – részletes programja megtalálható a <http://www.bpszk.eoldal.hu>, valamint a [www.tolna.hu](http://www.tolna.hu) internetes oldalakon.

A korábbi gyakorlatnak megfelelően rendezvényeinkről e-mailben is értesítést küldünk. A kulturális hírlevelünkre fel- és leiratkozni a [bezeredj@gmail.com](mailto:bezeredj@gmail.com) címen lehet a teljes név, e-mail cím megadásával.

# Niki harca az ezerarcú kórral

Lapunk előző számában megjelent László Nikoletta kérése, aki gyógyíthatatlan SM (szklerózis multiplex) nevű betegségben szenved. A felhívást követően meglátogattam a 31 éves, fiatal lányt az Árpád utcai egyszobás bérlakásban, ahol édesanyjával élnek. Az édesanya a Selyemgyárban dolgozik éjszakai műszakban. Niki tanult szakmája a vendéglátás, amivel éveig kereste a kenyerét, de a betegsége előtt dolgozott varrónőként is.



sult. Kaposváron gerinccsapolást végeztek, a szekszárdi idegrendszert pedig „esetgyánusnak” minősítették, ekkor kaptam időpontot Pécsre MR-re (mágneses rezonancia), igaz csak 3 hónap múlva, mert sajnos Magyarországon így mennek a dolgok.

– Végül is mikor diagnosztizálták a szklerózis multiplex nevű kórt?

– 2010-ben diagnosztizálták a vénás eredetű

CSSVI betegséget (a szklerózis egy típusa). Nem lehet tudni, mitől jött és a kimenetelét sem, de általában teljes lebénulás, tolokocsiba kényszerülés a vége. Tavaly december 24-én elszibbadt az egész arcom, arcbénulás jelentkezett nálam, minden ételt keserűnek éreztem, nem tudtam enni sem és 41 kilósra lefogytam. Ez az állapot egy hónapig tartott. Sajnos a memóriám romlása is igen nagyfokú, másodpercek alatt elfelejték a dolgokat. A szakmám szakács, és egy napon azt vettem észre,

amikor főzni készültem, hogy csak forgatom a krumplit a kezemben és fogalmam sincs, mit kell vele csinálni. Telefonon kérdeztem meg, hogy kell hagymás krumplit készíteni. Fura dolgokat kezdtem érezni, általában nagyon fúrán érzem magam. Egy időben hetente háromszor injekciót kaptam magam, de olyan erős mellékhatásokkal járt, annyira rosszul lettem, hogy abba kellett hagynom. Az étrendembe naponta friss gyümölcsöt, főzeléket kellene beiktatnom és rendszeresen vitaminokat szednem, de erre nincs pénzünk.

Törékeny alkatú édesanyja közbeszólt: – Látom rajta, ha nehéz napja van vagy nagyon depressziós, akkor mindig vígasztalom. Hiába áll neki valamilyen munkának, gyorsan elfárad, nem bírja, pedig a betegsége előtt egy örökmozgó lány volt.

Annyit tudunk erről a félelmetes kórról, hogy gyógyíthatatlan, a szervezete megtámadja saját magát. Gyógyszerekkel a tüneteket lehet ugyan enyhíteni. Sok külföldi országban végzik már a vénatágító műtétet, Magyaror-

szágon egyelőre még nem engedélyezik. Óriási a csata és a félelem, a orvosszakma pedig megosztott.

Niki ma 50 százalékos rokkant és havi 50 ezer forintot kap. Semmiképpen sem tudnának az édesanyjával összekuporgatni annyit, amennyi a beavatkozáshoz szükséges, hiszen a megélhetésre is kevés a pénzük. Nagyon bíznak az emberek – főként a tolnai emberek – segítőkészségében. Niki teljesen biztos abban, hogy össze tudják gyűjteni ezt a 2 millió forintot, amivel külföldön értágító beavatkozást végeznének rajta. A nyaki és gerincvénaág tágításával jelentősen tudnának javítani az állapotán. Több betegnek sikerült már ezzel a beavatkozással segíteni, és ők nem kerültek tolszékbe. Édesanyjával rendszeresen böngészik az internetet, gyűjtik az információkat és a hasonló sorsú betegekkel kicserélik tapasztalataikat. Mint sok fiatal, aki most indulna el az életben, László Nikoletta is szeretne teljes értékű emberi életet élni, gyermeket vállalni és nem tolokocsiba kényszerülni.

Burma

**Niki bankszámlaszáma:**  
10402238-86665348-53561000

## Pápai áldás a gyémántlakodalmas házaspárra

### Müller Ede és Koncz Anna hatvan éve házasság

Szívét-lelket melengető ünnepség ágyazódott bele 2012. április 29-én, a vasárnapi szentmisébe, amely így – jó pásztor vasárnapján – gyémántlakodalmas nászmisévé is változott, ahol Tolna egykori kántora, a 94. életében lévő Müller Ede bácsi és felesége Koncz Anna ünnepelték házasságkötésük 60. évfordulóját.

Az idős házaspár már jó ideje nem él Tolnán – a Pécs melletti, egyházi fenntartású, Szent Lőrinc Gondozó Otthonban lakói –, ahogy öt gyermekük, kilenc unokájuk és egy dédunokájuk is „belakja” mára az országot, Hegyeshalomtól Debrecenig rakva családi fészkeiket. Hogy miért jöttek hát ünnepelni Tolnára, ahol már egyikük sem lakik? Azért, mert ha az idős házaspár testben nincs is jelen köztünk, a tolnai földbe eresztett gyökereiket eltérhetetlenül itt hagyták, és mindaz, ami Tolnán túl történik azóta velük, ekkora múlttal a hátuk mögött, lássuk be, csak az élet által kikényszerített szükségmegoldás lehet.

Müller Ede bácsi 1918. november 2-án született a Baranya megyei Vókányban. Az ottani elemi és a pécsi polgári iskola után a pécsi tanítóképző következett, ahonnan, akkor még kántor-tanító oklevéllel jöttek ki a végzősök. Egy év Grábóc, majd egy év Újbarokk után választotta meg a tolnai egy-

házi képviselőtestület – vesztére –, mert a helyét frissen elfoglaló új kántort nyomban beszippantotta a katonaság, a háború és a hadifogság, amelynek örvényéből végleg, csak 1948-ban tudott kikeveredni. Hogy aztán mindent bepótolhasson! Mert azt, hogy inentől fogva hány szentmisén, litánián, esküvőn, stb., ült a tolnai templom or-



gonája mögött, hogy hányszor állt a sír szélén tolnai halottat búcsúztatva, össze se lehetne számlálni.

Felesége, Anna néni, 13 évvel volt fiatalabb tőle, és azért csak „volt”, mert megkapták a Gondviselés ajándékát, hogy ennyi együtt töltött év után – ő is túl jutva a nyolcvanon – csendben is visszavonhatatlanul összeidősdhessenek. Ő tolnai születésű, és helyben járta az elemi és a polgári iskolát. Aztán dol-

gozott a DÉDÁSZ-nál (akkor még AVESZ) villanyóra-leolvasó és pénzbeszedőként, volt dada a textilgyári óvodában, és lett volna konyhavezető (talán még sokáig) a gyárban, ha pártutasításra, mint „kántorfelügyelő” ki nem teszik onnan. Így aztán beállt a többi, három műszakban járó munkásnő mellé. Innen ment át a GÉM-be, ahol nyugdíjait még 15 évet dolgozott.

– Mi volt a legnehezebb ebben az együtt töltött hosszú életben – kérdezem őket?

– Talán a kezdet – fogalmazzák meg közösen. – Az 1952-es év különben is egy szörnyű év volt. Tavasztól őszig nem esett egy csepp eső sem Tolnán, aztán egy kisgyermekünk meghalt házasságunk első évében, a kitelepített nagyszülők pedig, akik segíteni tudtak volna, a vasfüggönyön túl rekedtek, amin még a madár sem járhatott át ebben az időben.

– Én pedig választút elé kerültem nem sokkal előtte – így Ede bácsi – hogy kántor leszek-e vagy tanító? És miután ez előbbi választottam, az események alakulását látva, 1952-re bizony nem nagyon volt tudható, hogy meddig él még hazánkban nyilvánosan is a katolikus egyház.

– Melyik volt a legörömtelibb napjuk, amiért érdemes volt élni?

– A mai nap is ilyen – mondja Anna néni.

A szentmise végén köszöntések hangzottak el. Elsőként Ravasz Csaba kezdte, aki ugyan már nem dolgozott együtt az idős kántorral, de hivatalában azt az élő folytonosságot képviseli, amit, mint kiváló munkakapcsolatot elődeitől örökölt. Szeretettel köszöntötte Ede bácsiakat az egyházközség nevében Streer Tamás és Princz Gábor, akik egy bekeretezett gyönyörű fotót is átnyújtottak a karácsonyi díszbe öltöztetett tolnai templombelsőről. Köszöntötte még az idős párt dr. Saramó Márta által a tolnai KÉSZ is, amelynek elköltözésükig lelkes tagjai voltak. Majd két igazi meglepetés következett. Először dr. Udvardy György pécsi megyéspüspök szívélyes köszöntő levelét nyújtották át nekik, majd – és ilyen még nem sok hangzott el a tolnai templomban – pápai áldásban részesült a Müller házaspár, őszentsége XVI. Benedek pápa, díszes okiratban küldött sorai által.

Végül köszönti őket e tudósítás írója is, akit ötvenhat évvel ezelőtt, ebben a templomban ők tartottak keresztvíz alá.

ká

Májusi számunk idején még csak készülöbben voltak a sorok, amit a szerkesztőségben meg-előzött az ide tartozó fénykép, s a foto így véletlenül egy másik, hasonló témájú szöveg mellé került. Mindkét érintett házaspártól és olvasóinktól is kérünk elnézést.

# CSSK HÍREK



■ A tolnai és mözsi Idősek Klubja továbbra is várja magányos, idős emberek jelentkezését. A klub, napi háromszori étkezést, hetente orvosi ellátást és különböző szabadidős programokat biztosít. Felvilágosítás és jelentkezés: Varga Jánosné – Idősek Klubja Tolna, Árpád u. 4. Tel.: 74/443-923.

## ■ Ne dobja ki!

Felhívjuk a lakosság figyelmét, hogy amennyiben valakinek használt bútorra, használt műszaki cikkre van szüksége, és azt szerény anyagi körülményei miatt, nem tudja megvásárolni, jelezze a Családsegítő Központban.

Továbbra is kérjük, hogy amennyiben még működőképes, de használaton kívüli mosógépe, tűzhelye, kályhája vagy egyéb háztartási eszköze, bútora illetve gyermekének megunt játéka, ruhája van, és azt szívesen felaján-

laná rászoruló embereknek, jelezze a Családsegítő Központban.

Köszönjük a lakosság részéről eddig tett felajánlásokat.

## ■ Anyák napját ünnepeltünk

2012. május 11-én a Tolnai Idősek Klubjában a mözsi és a tolnai klubtagok közösen ünnepelték az anyák napját. A WMOI Wosinsky Mór Általános Iskola alsó tagozatos tanulói színvonalas műsorral örvendeztettek meg a klubtagokat, majd saját készítésű ajándékot adtak át az időseknek. Az intézmény nevében egy szál virággal köszöntötte az intézményvezető a nagymamákat és dédmamákat.

A Családsegítő Központ köszöni a gyerekek és a felkészítő pedagógus, Májikné Réhm Magdolna munkáját.



Tolna Város Önkormányzatának Családsegítő Központja  
7130 Tolna Bajcsy-Zs. u. 96. Tel.: 74/443-825, 74/540-711

## Tolnai Háló Közalapítvány



Május 8-án és 9-én a Tolnai Háló Közalapítvány 375 nyugdíjas és szociálisan rászoruló embernek osztott tartós ételmezsert. A rászorulókat a család létszámától függően kakós italt, kekszet, tejpört és multivitaminot vehettek át az alapítványtól. Az európai uniós ételmezeradomány a Katolikus Caritas Alapítvány közvetítésével került a Háló Közalapítványhoz. A tartós ételmezsert a Családsegítő Központ dolgozói és az alapítvány önkéntesei osztották szét a 4xS Bt Szolgáltató Házában, amit térítésmentesen biztosított a Bt tulajdonosa, Schaffler Ádámné.

A rászorulókat listáját az alapítvány, a Nyugdíjas Érdekszövetség, a

Családsegítő Központ és a Polgármesteri Hivatal segítségével állította össze. Az adományosztás helyszínén ingyenes ruhabörzét szervezett a CsSK és a Katolikus Karitásztolnai szervezete.

*Köszönjük a városi összefogást, ami ismételten lehetővé tette a gördülékeny lebonyolítást.*



## TOLNAI KORNVIKA

### A semmittevők bírálata

Ahányszor elmegyek Mözsi-Szabó Pista bácsihoz, mindig új, készülő félben lévő kép van a festőállványán. A 85 év terhe már nyomja a vállát – amúgy sem volt egy kapkodós, leversenyzős alkat –; komótosan, de folyamatosan dolgozik. Érdeklí minden újdonság. Az utóbbi időben elkezdte a biliárd mostanában terjedő változatát, a snookert játszani. Ismerem több mint húsz éve, de még sosem hallottam, hogy mások ruházatát, kinézetét, munkáját, alkotását ócsárolta volna.

A város napja jól sikerült. A térről hazafelé igyekvő emberek arról diskuráltak, hogy végre valaki csinált valamit, és hogy abban a valamiben mi volt a rossz. Mit kellett volna másképp megszervezni.

Ez az, ami engem mindig egyfajta borzadályos ámulattal tölt el. Itt élünk egy kisvárosban, mindenki beteheti a saját ötleteit a közös ötletkösárba, de nem. Egyesek úgy érzik: az a dolguk, hogy másokat bíráljanak, miközben tőlük semmi sem várható, semmi sem kérhető számon.

Nem tolnai, még csak nem is magyar jelenség ez. A svájci író, Fritz Zorn már vagy negyven évvel ezelőtt megmondta: aki valamit csinál, mindig neveltségessé válik a semmittevők szemében. *Wessely*

## A karitás hírei

**Egy civil szervezet akkor igazán eredményes, ha tagjait nem csak a közös cél, hanem a cél elérésének módja is élte. Vagyis egyszerűen szólva, szeretnek együtt lenni. Ez derül ki a tolnai karitás elmúlt havi programjából is, amiben a munka mellett számos egyéb közösségi program, kirándulás, testi és lelki feltöltődés is helyet kapott.**

Május 1-jén Bajára utazott a tagság egy része, hogy az ottani karitásosok meghívására részt vegyenek a bajai Szent József plébániatemplom búcsúján és családi napján. Itt, a szíves vendéglátáson túl még egy nagyszerű előadást is hallhattak Bíró László püspök úrtól, aki szekszárdi származású lévén (és a pécsi püspökségen kü-

Ferenc fazekasműhelyét, és a nemrégiben felújított mözsi kálváriát.

Május 25-én a bogviszlói falunapok alkalmából az ottani református templomban Lozsányi Tamás orgonaművész koncertjében gyönyörködhetek.

Május 28-án, pünkösdi hétfőn biciklitúrát szerveztek ugyanezen amelybe a nyugdíjas pedagógusok



lőnböző tisztségekben huzamosabb időt eltöltve) már nem ismeretlen a tolnaiak előtt.

Ez alkalommal még vagy ötven zsák ruhaadományt is hozott hazafelé a kisbusz és annak utánfutója, a bajai testvér szervezet nagylelkű adományaként.

Május 8-9-én ruha és élelemosztás volt a 4xS Szolgáltatóházban, amit a családsegítő központtal szerveztek meg és bonyolítottak le.

Május 20-án kerékpáros kiránduláson vettek részt. Az úti cél Möz volt, ahol megnézték a most pompázó íriszektől (is) tarkálló, gyönyörű Meczel-kertet, Verseghy

baráti köre is bekapcsolódott –, és a bogviszlói karitás-tagok szervezésében megnézték Király József jelvénygyűjteményét, Nemes András festményeit, és a bogviszlói tájházat. Nem kis örömeinkre szolgált, hogy – programon kívül – megpillanthatnak egy édesanyát kislányával népviseletben a református templomból kifele jövet (feltételezzük, konfirmálás lehetett), akikkel együtt lefényképezkedett az egész társaság.

Június 6-án pedig, a szünetet megelőzően, tanévzáró ruha-, gyermekjáték- és könyvosztás volt a Szent Mór katolikus iskolában. *ká*

## Táltos tanévzáró bemutató a Széchenyiben

A szegedi Táltos Alapfokú Oktatási Intézmény tolnai Széchenyi Áiskolai telephelyén május 25-én volt a tanévzáró bemutató, amely egyben a záróvizsgát is jelentette. Mindhárom tagozat bemutatkozott, a kézműves, a színjáték és a társastánc. A kiállított munkák a gyerekek kreativitását és ügyességét jól reprezentálták.

A színjáték tagozatos tanulók közül a kicsik Tóth Eszter: Kata és a 7 törpe c. jelenetét mutatták be, a nagyobbak 3 jelenetet is eljátszottak modern megformálásban.

A társastánc tagozatos diákok standard táncokkal és latin-amerikai táncokkal bővítették el a nagyszámú közönséget.

A művészetoktatás az érzelmi és esztétikai nevelés eszközeivel nagyban hozzájárul tanulók személyiségének fejlődéséhez, művészetekhez értő emberek neveléséhez. Akik ehhez hozzásegítik tanulóinkat: Györiné Szabó Gabriella, Orbán Ferenc és Vargáné Papp Viktória.



## ZARÁNDOKÚT MEDJUGORJÉBA

A Tolna-Mözsi Székely Baráti Kör **zarándokutat** szervez **Medjugorjéba 2012. július 23–26-ig**. Érdeklődni Bálint Ambrusnénál lehet. Tel: 442-381 vagy 06/30 /521-6254. Részvételi díj: 75 euro és 15.000 forint, félpanziós ellátással. Előleg: 15.000 Ft, június 30-ig.

## A tolnai zeneiskolások a megyei díszhangversenyen

A Fusz János Zeneiskola énekkara május 19-én Dombóváron vett részt a „Bárdos Lajos Zenei Hetek – Éneklő Ifjúság” megyei díszhangversenyén (karnagy: Schmidt Zoltánné, zongorán kísért: Bérces Emese). Tavaly Tolna volt az esemény házigazdája. A kórus műsorát a szép számú közönség nagy tapsal jutalmazta. A zsűri elisme-

rését a műsor változatosságával, a szép tiszta énekléssel, a művek muzikális, finom előadásmódjával vívta ki. Az értékelés ideje alatt táncház várta a gyerekeket, akik a rendezvényen nagyon jól érezték magukat. Felemelő érzés volt látni az önfeléd, nevető gyermekarcokat, s hallgatni vidám énekeiket a hazafelé vezető úton is.



## Tolnai diákok Stutensee-ben

A tolnai W.M.O.I. Általános Iskola **6. osztályos diákjai 2012. május 7–12-ig a németországi testvériskola rektorának meghívására 6 napot töltöttek Stutensee-ben.**

A tavaly Tolnán járt tanulók vendéglátását élvezhették. A kitutazás célja, az iskolában elsajátított nyelvi ismereteket idegen környezetben használni. A német gyerekek és szülei, akik lehetővé tették tanulók számára, hogy családi környezetben töltsék el szüleiktől távol ezt a néhány napot, nagyon sokat segítettek ebben. Valamennyi tolnai diák már barátként ment Stutensee-be, mert tavaly ők voltak a vendéglátók. Néhányan rendszeresen beszéltek vagy leveleztek egymással interneten keresztül.

Technika órákon főzési ismereteiket próbálhatták ki, a diákok készítették el az aznapi ebédet mindenki számára. Böven jutott

az iskola kisdíákjainak is, akik vidáman lakmároztak a finom pizzából.

Kirándulásaink során megtekinthették Karlsruhe nevezetességeit (kastély, természeti múzeum, kilátó, állatkert).

A csúcspontot az egész napos kirándulás jelentette a vidámparkban. Felejthetetlen élményekkel tértek haza tanulók.

De mindennél többet jelentettek az esti baráti összejövetelek, a közös focizások, biciklizések. Nagyon jól sikerült az utolsó esti vacsora, amelynek a különlegességét az adta, hogy minden szülő, testvér ott volt.

A város vezetősége is fontosnak tartja a kapcsolatokat, barátságokat tovább mélyülését, ahogy azt a főpolgármester, Klaus Demal is hangsúlyozta.

Köszönet illeti Elke Grether, Richard Schlimm, és az igazgató Herbert Grimm odaadó munkáját, akik sokat tettek azért, hogy mindenki jól érezze magát.

*Az iskola 6. osztályos tanulói*

## Tolnauer Schüler in Stutensee

*Die Schüler der Wosinsky Grundschule in Tolna haben auf die Einladung des Rektors der Pestalozzi Schule von 07-12 Mai 6 Tage in Stutensee verbracht. Unsere Schüler konnten die Gastfreundschaft der deutschen Familien – deren Kinder letztes Jahr in Tolna einen Besuch gemacht haben – genießen.*

*Das Ziel der Ausfahrt war, die in der Schule angeeigneten Sprachkenntnisse in Deutschland zu verwenden, sich die Kinder ausprobieren zu können, Freundschaft zu schließen. Die deutschen Kinder und ihre Eltern – die unseren Schülern ermöglicht haben, bei ihnen ein paar Tage von dem Haus und den Eltern weit entfernt zu verbringen – haben ihnen dabei sehr viel geholfen.*

*Alle ungarischen Schüler führen schon als Freund nach Stutensee, weil sie letztes Jahr die Gastgeber derselben deutschen Schüler waren. Einige sprachen miteinander durch Internet oder schrieben e-maile einander.*

*An den Technikstunden hatten die Schüler die Möglichkeit, ihre Kochkenntnisse auszuprobieren. Sie haben selbst den Mittag für*

*alle gemacht. Sogar konnten die kleinen Schüler der Schule aus dem feinen Pizza gut essen.*

*Unsere Schüler haben die Sehenswürdigkeiten von Karlsruhe besichtigt. (das Schloss, das Naturkundemuseum, den Aussichtsturm auf dem Berg, den Zoo) Der ganztägige Ausflug in den Holiday Park bedeutete den Höhepunkt für unsere Schüler. Die Kinder bekamen unvergessliche Erlebnisse.*

*Es bedeutete noch mehr: das Beisammensein in dem Freundeskreis, die gemeinsamen Fussballspiele, das Radfahren. Das Abendessen am letzten Abend ist auch sehr gut gelungen. Es hatte eine Besonderheit, alle Eltern und Geschwister nahmen an dem Abendsprogramm teil.*

*Die Leitung der Stadt hält auch die weitere Vertiefung der Kontakte, der Freundschaft zwischen den Jugendlichen für wichtig, wie das der Oberbürgermeister Klaus Demal gesagt hat.*

*Wir möchten uns bei Elke Grether, Richard Schlimm und dem Rektor Herbert Grimm bedanken, dass sie für die ungarischen Schüler sehr viel getan haben, dass sich alle in Stutensee wohl gefühlt haben.*

*Die Schüler der 6. Klasse*

**T**emplomi áhítat címmel adott koncertet Sümegi Eszter, korunk egyik legismertebb magyar szopránja, a Magyar Állami Operaház énekesnője, a koncertszínpadok legkeresettebb művésze.

A Bohémélet Mimije, Tosca, Desdemona, Erzsébet, a Trubadur Leonórája, Verdi és Puccini szopránfőszerepei fűződnek nevéhez. A nemzetközi karriert befutott művész nő meghódította az egész világot, Torontó, Salzburg, Bécs, Tajvan, a frankfurti opera fémjelzik útját. Gazdag repertoárja kiterjed az oratóriumokra, kantátákra is. Énekesi tehetsége már kisgyermek korában megmutatkozott. A tolnai zenei programon a komolyzene rajongóin kívül részt vettek a város előljárói: polgármester, alpolgármesterek, képviselők.

A katolikus templom kellemes hívőseben Ravasz Csaba plébános köszöntötte a megjelenteket azzal, hogy május a Szűzanya hava, a mai este pedig az öröm jegyében fog telni. „Kell a megújulás, az örvendezés, kell, hogy az öröm táplálódjon bennünk, töltekezzen tehát szívünk és lelkünk” – mondta az atya.

## TEMPLOMI ÁHÍTAT



Sümegi Eszter operaénekes (középen) tolnai vendéglátók körében

A műsor egészében véve egyházi művekből és templomi áriákból állt. Köteles Géza zeneszerző, a Magyar Állami Operaház karnagya Bach műveket, szviteket játszott. Az örökkévaló és évszázadok óta lenyűgöző erejű Bach muzsika különleges élményforrása a zeneked-

elő embereknek, ránk is nagy hatással volt. A bajai születésű művész pedig a templomi áriák közül a legszebbeket hozta ide a tolnai templomba: Pieta, Signore, Stabat Mater, Agnus Dei, Ave Maria. A gyönyörű barokk orgonamuzsika a művész dalait is végigkísérte. Ez

a csodálatos szoprán bizony szárnyalt, annyi szenvedéllyel, hittel, olyan ősi, elementáris erővel énekelt, hogy a lélekbe belemart a fájdalmas gyönyörűség. Hangjának magassága, fénye és ereje magával ragadta a tolnai közönséget, a borzongató „lúdbőrző” szépségtől olykor alig tudtuk visszafojtani a könnyeinket. Áhítat, könyörgés, ima, hatalmas hangterjedelem és mindehhez sugárzó személyiség társult. A templomi koncert magasfokú művészeti élményt nyújtott a közönségnek. Mi mással is fejezhető volna be a csodálatos május esti koncert, mint az egyházi énekek legszebbjével, az Ave Maria-val, amit a közönség természetesen visszatapsolt, mindaddig, míg repetát kapott a dalból. A műsor végén a polgármester ajándékot nyújtott át a művészeknek. Az énekesnő nem hagyta szó nélkül ezt a kedves gesztust, meghatóan beszélt gyermekkoráról, pályája indulásáról. „Isten segítségével New-Yorktól Frankfurtig állhattam a világ legnagyobb színpadain, de sosem felejttem el, honnan indultam egykor és hova érkeztem meg.” Szót ejtett még tolnai kötődéséről, szüleiről és családjáról.

Burma

## Egykori nagy tolnai zarándoklatok nyomában

### EMMAUSZ-JÁRÁS – MÁSODSZOR

**É**pp egy éve húsvét után adtunk hírt arról, hogy a Keresztény Értelmiségiek Szövetsége Tolnai Csoportja kezdeményezésére újra éltre kelt a Tolnáról, Mőzsre menő húsvét hétfői zarándoklat, az Emmausz-járás, vagy ahogy tolnaiasan mondják, az Émausz. Hogy mit kellett ebben újraéleszteni? „Csupán” a lényegét, vagyis azt, ami mára e zajos, búcsús-bódés, mézeskalácsos, céllövöldés, ringlispiles össznépi sokadalomból kivészett, ami ezt az egészet egykor életre hívta, vagyis a vallási tartalmat, a szakrális jelleget.

Mi is volt az? Egy jámbor zarándoklat a bibliai történet mintájára, miszerint szomorú és reményvesztett tanítványok keltek útra húsvéthétfő reggelén, hogy a számukra veszélyessé vált Jeruzsálemből – a feltámadásról még mit sem tudva –, a szomszédos kistelepeülésre, Emmauszba menjenek életüket. Csalódottságuk azonban kitörő örömmé vált, minekutána a hozzájuk csapódott útitársban útjuk végére felismerték az Üdvözítőt. Ezt a történetet felelevenítve és eljátszva jártak egykor zarándokútjukat buzgó eleink, egy kellemes távoli, de egy nap alatt azért megjárható úticélt keresve és találva Tolna és Mőzs község egykori határán. A menet pappal és kántorral,

templomi zászlók alatt, minden bizonnyal jelentős sokadalommá dagadva vonult a szekszárdi országtúttal párhuzamos, egykori Cigliperg (ma Babits utca) szőlői közt Mőzs irányába. Hogy hová és meddig? Erre sokáig kerestük a választ, mígnem



A tolnai és mőzsi hívek már együtt vonulnak be a templomba

tavalyi ősszel megkaptuk a lapunkat Pécsen is olvasó Szász János édesanyjától, aki Jánossal üzenté, hogy a zarándoklat végpontja a Tolnai utca 16-os számú ház előtti kőkereszt volt, amely helyen a sarkon, a mostani COOP boltnál a mőzsi Árpád és Kossuth utcák felé ágazik el az út.

A tavalyi zarándoklat – nem ismerve még a hagyomány ősi útvonalt –, nem erre haladt. Akkor a malomtól gyalogoltak be a mőzsi templomig, az idén viszont már az „ősi

ösvényen”, az egykori Ciglipergen vezetett útjuk. De nem álltak meg a fenti kőkeresztnél (erre a gyér forgalmú, földes kocsiút akkor még sokkal alkalmasabb volt), hanem útjukat egészen a mőzsi iskola előtti keresztig folytatva, egyesültek az itt rájuk váró mőzsi hívekkel, hogy azután együtt vonulhassanak be a mőzsi templomba. A mintegy húsz főt számláló, a gyalogást is vállaló csoport – legalább ennyien jöttek még autókkal – reggel 9 órakor indult a tolnai kálvária kápolnától, hogy a fagyos reggelben néha kicsit dideregve, de annál buzgóbban énekelve és imádkozva érjenek célba.

Hogy azelőtt rendszeresebbek voltak a még ennél is sokkal jelentősebb és hosszabb zarándoklatok? De még mennyire! Nagyjából a negyvenes évek végéig élt a Tolnáról Mária-gyűdre való gyalogos zarándoklás hagyománya, amely több napos volt, oda-vissza Bátán megaludva. E csapattal mellett lovaskocsi is haladt, az ételmezt és az útipoggyászt szállítva, és a sorból kidőlőket időnként felülni engedve, és amelynek

kocsisa sok éven át – nevét még őrzi az élő emlékezet –, a tolnai Herczig Jakab bácsi volt.

De indult rendszeresen Tolnáról zarándoklat Kalocsára komppal, a Baja melletti Vodicára vonattal, és a szekszárdi kisasszony napi búcsúba, a Remete-kápolnához, gyalog. Hogy melyik volt ezek közül az elmúlt évszázad legemlékezetesebb és legnagyobb zarándoklata? Az 1948-as máriagyűdi, amire egyes források szerint nyolcszáz tolnai és Tolna környéki hívő ment el. Külön tehervonatot indítottak a célra Mőzsről padokkal, szalmával ellátott, kitakarított marhavagonokkal, amely hajnalban indult és este ért vissza, és amit itt, az est sötétjében, fáklyás helybéli küldöttség várt és kísért be Tolnára. Hogy miért épp ekkor voltak ennyien? Minden bizonnyal azért, mert nagyon sok ember – köztük számos volt katona és hadifogoly –, szörnyű kényszerektől és fogságtól hajtva itt tudta lelkiellenézni a második világháborút.

Akik ma örülnek, hogy ez a hagyomány feltámad, azért azt is kéri a Mindenható, hogy az az apropó, ami az 1948-as eseményt emlékeztetett tette, miszerint a szennyes világ bűneit és kínját egy egész tehervonattal kellett Isten elé vinni, ha éledezik is, így már soha többé ne forduljon elő. **ká**

**HÁZTARTÁSI GÉPEK JAVÍTÁSA!**

- ✓ MOSÓGÉPEK,
- ✓ MOSOGATÓGÉPEK,
- ✓ MIKROHULLÁMÚ SÜTŐK, PORSZÍVÓK,
- ✓ BOJLEREK stb.

**ÉS BÁRMI, AMI ELROMOLHAT!**

**SZABÓ ROLAND**

**20/471-86-72**

TOLNA, ALKOTMÁNY U. 44.

**trapanel MUNKARUHÁZATI ÜZLET**

Tolna, Deák Ferenc u. 94.

Nyitva tartás: hétfőtől-péntekig 8.00-12.00  
13.00-17.00, szombaton 8.30-11.00

**FOLYTATÓDÓ AKCIÓ!**  
**MUNKAVEDELMI BAKANCS**

Jumper S1P 7.250 Ft helyett **5.800 Ft**

Jumper S1 6.770 Ft helyett **5.416 Ft**

**MUNKAVEDELMI CIPO**

Jet S1P 7.190 Ft helyett **5.752 Ft**

Rimini S1P SRC 11.245 Ft helyett **8.865 Ft**

Ajánlók: nyári időszakra, száraz környezetbe

**HŰSÍTŐ NYÁRI ÁRAK!**

**RUNNING sportruházati termékek: -15%**

**STRANDPAPUCSOK ÉRKEZTEK!**

Az akciók 2012. június 1-től visszavonásig érvényesek. A megadott árak az Áfa-t tartalmazzák!



Car Service

**Antal Szerviz Kft.**

- Környezetvédelmi mérés, adatlap kiadással
- Benzines befecskendezők javítása
- Diagnosztizálás
- Szervizelés

**7130 Tolna, Tavasz u. 14.**

Telefon: 74/540-703

Mobil: 06 20/9819-371, 06 20/417-3982

E-mail: postmaster@antalszervizkft.t-online.hu



- ✓ TETŐFEDÉS, ÁCSMUNKÁK
- ✓ GIPSZKARTON SZERELÉS,
- ✓ BÁDOGOZÁS
- ✓ TETŐSZERKEZETEK KÉSZÍTÉSE

\* cserép \* Lindab \* zsidely

ERESZCSATORNÁK KÉSZÍTÉSE:

- \* horganyzott \* Lindab
- \* színes alumínium

Tolna, Ady Endre u. 16.

Tel.: 30/204-5690 Fax: 74/540-149

[www.tornoczkyteto.hu](http://www.tornoczkyteto.hu)

**Bogdán Csaba E.V.**

REGISZTRÁLT VILLANSZERELŐ

**TEVÉKENYSÉGI KÖR:**

- ✓ Fogyasztásmérőhely-építés, korszerűsítés
- ✓ Belső hálózatok kiépítése, helyreállítás
- ✓ Bojlerek, hőtárolós kályhák javítása
- ✓ Érintésvédelmi, szabványossági felülvizsgálatok

TOLNA ÚJRÉTI SOR 10.

TEL.: 06 30 261 8839

Díjtalan árajánlat, pontos precíz munkavégzés

A mözsi posta mellett (Temető utca 1.)

**GAZDABOLT**

NÖVÉNYVÉDŐ SZEREK, TÁPOLDATOK, VIRÁGFÖLDEK  
KERTI ÉS BARKÁCS SZERSZÁMOK, SZERSZÁMNYELEK  
FESTÉKEK, HIGÍTÓK, FESTÓ ÉS KÖMŰVES SZERSZÁMOK  
VILLANSZERELÉSI ANYAGOK  
VÍZSZERELÉSI ANYAGOK, PVC CSÖVEK, IDOMOK  
VASÁRUK, KERÉKPÁR ALKATRÉSZEK  
LAKÁS-, KONYHA-, FÜRDŐSZOBA FELSZERELÉS  
HÁZTARTÁSI VEGYI ÉS MŰANYAG ÁRUK  
AJÁNDÉKTÁRGYAK, SELYEMVIRÁGOK, MÉCSESEK

**TÉRJEN BE HOZZÁNK, MEGÉRI!**

Nyitvatartás: hétfőtől péntekig: 7.30—11.30-ig, 13.00—16.30-ig

szombaton: 8.00—11.00-ig

TEL.: 30/916-84-08

**AKCIÓS NYÍLÁSZÁRÓK!**  
**GEALAN - REHAU**

6 kamrás 1.0 üvegezésű

**ÚJDONSÁG**

- 76 mm-es profillal
- harmadik gumitömítéssel
- 20-44 mm-es üvegezéssel
- chromatech nemesacél távtartóval

30/377-5336 • 20/355-4368

**BAJAI ÉS FIA KFT.**  
**VASÚDVAR**

Tolna, Bajcsy-Zs. u. 72. (volt PATEX területén)

Tel./fax: 74/443-215, 443-553

- ▶ Zártszelvények, szögvasak, csövek, csőívek
- ▶ Melegen hengerelt „I” és „U” profilok
- ▶ Policarbonát lemezek és tartozékai (előtetők, teraszok, szabadtéri medencék fedésére)
- ▶ Horganyzott, alumínium és saválló termékek
- ▶ Betonacélok, hegesztett hálók, szelemencsavarok, ácskapcsok, huzalszegek

**TÁP-TAKARMÁNY BOLT**

PURINA TAKARMÁNYOK  
TELJES VÁLASZTÉKA

SZEMES TERMÉNYEK  
**KEDVEZŐ ÁRON!**

Takarmányok házhoz szállítása  
KUTYA-MACSKA TÁPOK FORGALMAZÁSA  
ELŐNEVELT CSIBE, KACSA IRATHATÓ!

**RÁNTANI VALÓ CSIRKE,  
TYÚK, KAKAS RENDELHETŐ!**

FELKL MÁRTON Tolna, Kodály u. 18.

Tel.: 74/441-468, 06/30-3700-427

Nyitva tartás hétfőtől-péntekig:  
délelőtt: 7-10 óráig, délután: 15-17.30-ig,  
szombat délelőtt: 7-10 óráig

**Schalli Zoltán**  
VÍZ-SZENNYVÍZ,  
FŰTÉSSZERELÉS,  
GÁZSZERELÉS  
ÉS JAVÍTÁS

Tervezés és kivitelezés.  
**INGYEN ÁRAJÁNLAT!**

MUNKÁTÓL  
FÜGGETLENÜL  
**10% ANYAG-  
KEDVEZMÉNY**

Tolna, Táncsics M. u. 11.

06 70/5886-934

**ÁRNYÉKOLÁS-  
TECHNIKA**

**REDŐNY**

(műanyag, alumínium, fa)

RELUXA, SZALAGFÜGGÖNY,  
fix-mobil szúnyogháló,  
napellenző, harmonikaajtó,  
hevederzár.

KÉSZÍTÉS - JAVÍTÁS

**ÚJVÁRI RÓBERT**

Tolna, Wosinsky u. 4.

Telefon:

74/441-477 és 20/35-54-368

**SZALAI  
LAKATOS BT.**

• GARÁZSKAPUK, NYÍLÓ, TOLÓ  
KERTKAPUK ÉS KERÍTÉSEK  
LÉPCSŐK, KORLÁTOK

• VEGYESTÜZELÉSŰ KAZÁNOK

• MÉHÉSZKONTÉNEREK

• MEZŐGAZDASÁGI GÉPEK  
GYÁRTÁSA, SZERELÉSE,  
JAVÍTÁSA

• FORGÁCSOLÁS

Tolna, Bajcsy-Zsilinszky u. 72.

Telefon: 06-30/9272-942

Műhely: 74/443-253

**Péter Jenő és Fia Építőipari Bt.**

7130 TOLNA, BARTÓK BÉLA ÚT 85.

FŐ TEVÉKENYSÉGEINK:

- ▶ Új lakás építése, valamint régi lakás felújítása: Anyagbeszerzéssel, szállítással, kulcsátadással.
- ▶ Térburkolatok tervezése, kivitelezése.
- ▶ Homlokzatok hőszigetelése és felújítása.
- ▶ Mindenféle építőanyag kedvezményes árú beszerzése és házhoz szállítása.
- ▶ Tüzelőanyag (szén- és faúrítás, házhozszállítás)

AZ ÁLTALUNK ELVÉGZETT MUNKÁKRA ÉS AZ ÁLTALUNK  
BESZERZETT ÉPÍTŐANYAGOKRA

**TELJES KÖRŰ GARANCIÁT VÁLLALUNK!**

Elérhetőségeink: Telephely: 7130 Tolna, Zrínyi u. 1/A

Telefon: 06 20/9410-198

# PEZSGÓ ZENEI ÉLET TOLNÁN

## Éneklő Magyarország, XVII. országos kórusminősítő

**T**olna zenei élete igen gazdag, hisz nemrégiben zajlott a fuvolástáralálkozó és a templomi koncert, most pedig egy újabb szép délután vár ránk az éneklő kórusok jóvoltából – mondta Appelhoffer Ágnes alpolgármester az Éneklő Magyarország országos kórusminősítő köszöntőjében és hozzáfűzte, hogy Tolnán nagy hagyománya van a kóruséneklésnek. „Fontos, hogy mindenki szeressen énekelni és zenét hallgatni. Hiszen minden zene attól jó, hogy valaki szereti” – hallottuk.

A kórusok méltó környezetben, a Sztárai gimnázium aulájában léptek a közönség és a zsűri elé. A minősítés célja, hogy elősegítse az amatőr énekkarok munkájának szakmai megítélését, a karnagyok pedig számot adhatnak felkészültségükről, tudásukról. A Tolnán fellépő kórusok közül három hagyományos minősítést, egy pedig kategória-minősítést kért a zsűritől. A megszerzett minősítés 3 évig érvényes.

Elsőként a tolnai Ad Libitum Kamarakórus lépett színre, Hepp Attila trombitaművész, zenetanár vezényletével. Repertoárjukban a reneszánsztól a kortárs zeneszerzőkön át egészen a könnyűzenéig minden műfaj megtalálható. Könnyen, frissen, energikusan énekeltek. Másodikként lépett színre a dunaföldvári Cantemus Vegyeskar, Gelencsér Irén vezényletével. „Veretes”, a kórusművek közül

is talán a legnehezebb dalokat adták elő és igen magas fokon teljesítettek. Harmadikként a Liszt Ferenc Pedagógus Kórus mutatta be tudását Simon Péter karnagy vezényletével. A fél évszázada működő énekkar repertoárja széleskörű, egyházi művektől a világi darabokig minden műfajban otthonosan mozognak. Utolsó fellépőként lépett közönség és zsűri elé a nagy múltú, mintegy 40 évre visszatekintő Mőzsi Bartók Béla Női Kar, melynek karnagya Schmidt Zoltánné Kláb Magdolna. Alapos felkészültség, precizitás, megannyi finomság jellemezte előadásukat.

sok is ezt bizonyították és megint kiderült, hogy mennyire szeretünk együtt énekelni. A délutáni rendezvénynek olyan hangulata volt, ami méltó Kodályhoz és Bartókhoz, az éneklő Magyarországhoz és az iskolához, ahonnan a nagyszerű karnagyok kikerültek. Köszönet az énekeseknek, akik a családi feladataik mellett a zene ügye mellé is állnak. Köszönet a magas színvonalú zenei élményért a szervezőknek, közreműködőknek, a műsorközlőknek, a zongoristának.

A zsűri értékelése alapján a következő eredmények születtek: A

invitálta a jelenlévőket, aminek boldogan tettek eleget, így aztán szépen zengett együtt a Tavaszzi szél vizet áraszt című népdal.

A minősítő hangverseny házigazdája a Mőzsi Bartók Béla Női Kar, akik viselték az előkészítéssel, lebonyolítással és vendéglátással kapcsolatos költségeket is.

Nem mehetünk el szó nélkül Bérces Emese művészi színvonalú zongorajátéka mellett, ami nagyban fokozta a zenei élményt és dicséretet érdemel Pakulár Erika népművelő felkészült konferálása is.

**Burma**



Az Ad Libitum Kamarakórus arany minősítést kapott

(A zsűri elnöke Kertész Attila, egyetemi tanár, Liszt-díjas, Bartók-díjas, KÓTA-díjas karnagy. A zsűri tagjai: Dr. Lakner Tamás, egyetemi docens, Liszt-díjas, Bartók-díjas, KÓTA-díjas karnagy és Tóth Ferenc Liszt-díjas karnagy, a komlói fesztivál alapítója voltak.)

Rövid szünet után a zsűri elnöke, Kertész Attila köszöntötte a szép délután résztvevőit azzal, az együtténeklésnek szép múltja van, a tap-

hagyományos minősítést kérő Ad Libitum Kamarakórus arany minősítést, a Cantemus Vegyeskar arany minősítés dicsérettel, a Liszt Ferenc Pedagógus Kórus ezüst minősítést kapott. A kategóriaminősítést kérő Mőzsi Bartók Béla Női Kar „gála” minősítést kapott, ami jelentős előrelépés a 40 éves jubileumára készül együttes életében. Az estebe hajló tartalmas zenei program végén a zsűrielnök közös éneklésre

A kiállítást követően két óra szabad program következett, melyet a Mamut nevű óriási áruházban töltöttünk el. Csoportokban jártuk végig a kétrészes áruházat. A tájékozódást táblák, útmutató monitorok, a közlekedést pedig mozgólépcsők és liftek segítették. Volt, aki a Mc Donald's-ban csillapította az éhségét, néhányan vásároltak, de volt olyan is, aki csak nézelődött. A megbeszélte időpontban találkoztunk az áruház előtt, és elindultunk a vasútállomás felé. Este 7 óra körül érkeztünk haza.

Nekem és szerintem az egész osztálynak is nagyon tetszett a kirándulás, ami jó hangulatban telt, és ahol az osztályunk iskolán kívül is együtt lehetett.

**Beck Andrea**  
Sztárai Mihály Gimnázium  
8.A osztály

## Hírek a Sztáraiból

# Budapesten jártunk

**I**dén a Hadtörténeti Múzeumot és a Bodies 2 kiállítást választottuk kirándulásunk célpontjává.

Egy szombati napon, április 21-én, 7 órakor gyülekeztünk a mőzsi vasútállomáson. Körülbelül két óra múlva meg is érkeztünk a fővárosba, és elindultunk első úti célunk felé. A Hadtörténeti Múzeumban a fegyverek és a harci öltözékek évtizedeken keresztül történt változásait szemléltették meg, és néhány fegyvert kézbe is vehettünk.

Utunk tovább a Vam Design Centerbe vezetett, ahol egy nagyon

különleges kiállítás várt ránk „Szenzációs testünk” címmel. A kiállítás emberi szerveket, csontokat, izmokat, ereket, embriókat mutatott be. Magyarzatok segítettek a látottak megértését, és sok érdekeséget is olvashattunk róluk. Elmesélték, hogyan tartósítják a kiállított tárgyakat. A különböző pózokba helyezett egész alakos emberek esetében mindig valami mást emeltek ki. Először tartottam ettől a kiállítástól, hogy vajon jó lesz-e ezt megnézni, de nem csalódtam, mert nagyon érdekes volt, hiszen biológiaórán is az emberi testről tanultunk.

## Megújulás Aprajafalván

Önzetlen felajánlásukkal keresték meg óvodánkat a tolnai TESCO áruház dolgozói. Április 14-én, szombaton lelkes, segítőkész, dolgozó munkatársak összefogásával megszépítették óvodánk udvarát. Minden udvari játékunk, mászókaik, játszó váraink és a babaházunk megújult – hétfőn már színesre átfestve várták óvodánk kis lakóit. Ezen kívül egy díszfa ültetésével is megajándékoztak bennünket.

Mindezekért cserébe, szép, színes gyermekrajtokat kértek, melyeket a TESCO üzletházban lehet megtekinteni.

A mai rohanó világunkban találkozhattunk még szabadidőt és fáradságot nem sajnáló emberrel, akiknek ezúton is szeretnénk megköszönni felajánló segítségüket, munkájukat és együttműködésüket.

**Köszönettel az Aprajafalva Óvoda gyermekei, dolgozói és a szülők közössége.**

## HELYESBÍTÉS

Múlt havi számunkban „Tolnai óvodának segítettek a Tesco önkéntesei” című írásunkba önhibánkon kívül téves információ került. Az eredeti szöveg szerint az áruház dolgozói a kilenc számú óvoda udvarán lévő játékokat szépségítették meg, valójában az önkéntes munkát az APRAJAFALVA ÓVODÁBAN végezték. Együttel közöljük az óvoda köszönetnyilvánítását.

## EUR RAKLAP

**VÉTEL  
-ELADÁS**

ÉRDEKELŐDNI:

**06-30-23-72-120**

## SÁRKÁNYHAJÓ

## Kölyöksárkány Kupán edződtek

Újabb sikeres projektet tudhat magáénak a tolnai kajak klub

Május 22-én lezárult Kölyöksárkány Kupa versenysorozat. A Tolna Vízmű KKSC közreműködésével tavaly szeptemberben útnak indult projekt azóta százharmincöt általános iskolást és sok óvodást mozgató meg a tanórákon kívül a sárkányhajózáson keresztül a tolnai Holt-Dunán ringatózva, az egészséges, sportos életmódra nevelve.

A május 5-én és 22-én esős időben megrendezett versenynapokon öt település öt közoktatási intézményébe járó gyerekhada mozdult meg az egészségtudatosság jegyében: a Bogyiszló-Fácánkert Társult Általános Iskola és Óvoda, a szekszárdi Babits Mihály Általános Iskola, a paksi Deák Ferenc Általános Iskola és a tolnai WMOI, illetve a tolnai Gesztenyékert Óvoda apróságai.

Az egyesület minden versenynapot megelőzően két edzéslehetőséget biztosított a klub edzőinek vezetésével a gyerekek és nevelők számára.

Barina Balázs edző lapunknak elmondta: – Nem titkolt célunk lehetőséget biztosítani a gyerekek számára, hogy szabadidejük ne a televízió előtt görnyedve, hanem az egészséges életmód kialakítását fejlesztő szabadidős tevékenységekkel, rendszeres testmozgással töltsék. Kiemelten fontosnak tartjuk, hogy széles körben elérhetővé tegyük szolgáltatásainkat, speciális programokat valósítsunk meg a helyi lakosság, a veszélyeztetettek, a fiatalok, a szülők és pedagógusok számára, így szemléltetésre buzdítsuk őket. A résztvevő iskolákkal eddig is jó kapcsolatot ápoltunk, a testnevelő kollégák révén eddig is több gyermek jutott el a kajakozásig, ezt szerettük volna tovább építeni. Véleményem szerint sikeresek voltunk. Valószínűleg Szekszárdon és Pakson is több diák jelentkezik majd kajakosnak. A Gesztenyékert óvodával külön élvezet volt együtt dolgozni. Jó volt látni az örömet a gyerekek arcán, az óvónők pedig mindig nagyon kedvesek és segítőkészek voltak. Hosszú távon sok if-

jú kajakos palánta kerülhet ki a Gesztenyékert oviból. Egyesületünk továbbra is délkeleti egy sporttagozat létrehozásának álmát, jelenleg az ehhez szükséges infrastruktúrális feltételek megteremtésén fáradozunk. Az elmúlt két évben megszépült a víztelepünk, nőtt a taglétszám, ami a június 18-tól induló nyári tábor alatt folytatódhat. A tavaly megvalósult, tíz állomásból álló, kulturális örökségvédelmet szolgáló tanösvény szépen áttelelt, és a hideg ellenére korcsolyával is sokan vágtak neki a túrának. Jelenleg ezt hat kenuval tehetik meg az érdeklődők, és januártól már családi napközi is működik, illetve további bővítésekre keresünk forrást – nyilatkozta az edző.

A finisébe ért Kölyöksárkány Kupa projekt az Új Széchenyi Terv keretén belül a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség által nyújtott mintegy 4,8 millió forintos támogatással valósult meg.

A Kölyöksárkány Kupa végeredménye (csapatok): 1. Szekszárdi Babits Mihály Általános Iskola

(időeredmény: 2'12"120 perc) 2. Tolna WMOI (2'12"167 perc) 3. Bogyiszló-Fácánkert (2'13"109 perc). A versenysorozat összesített eredménye (3 forduló összesített eredménye pontszámok alapján): 1. Szekszárd (26 pont) 2. Bogyiszló (25 pont) 3. Tolna (22 pont).

Göttlinger Noémi

## ZöldHáz SV Bt.

TÁRSASHÁZAK  
KÖZÖS KÉPVISELETESIPŐCZ KRISZTINA  
TÁRSASHÁZKEZELŐ

## VÁLLALUNK:

- közös képviseletet
- könyvelést
- beszámoló elkészítését
- lakónyilvántartás elkészítését

## ELÉRHETŐSÉGEINK:

06-20/490-6108, 74/317-165  
zoldhazbt@freemail.hu,  
zoldhazbt@gmail.com

## ÚJ SZÉCHENYI TERV

## Nyári tábor családoknak

A Zafir Alapítvány a TÁMOP 5.5.1. B-11/2-2011-0133 számú, „A családi élet kultúrájának fejlesztése Tolna városában és vonzáskörzetében” című projekt keretében pályázatot hirdet családi táborokban való részvétel lehetőségére 2012 nyarán.

A projekt hosszú távú célja a család társadalmi szerepének erősítése, a családi kohézió, a családon belüli bizalom és összetartozás fejlesztése. A 2012. december 31-éig tartó projekt tevékenységei a családon belüli kezeletlen konfliktusok, és válaszok számának csökkenését, a nevelési kultúra fejlődését, a generációk közötti együttműködés erősítését szolgálják.

A pályázatra olyan Tolnán élő családok jelentkezését várják, akik egyetértenek a projekt célkitűzéseivel és szeretnének bekapcsolódni a megvalósítás folyamatába. A pályázat beadásának határideje: 2012. június 30. Részletes kiírás és adatlap az alapítvány honlapján található: [www.zafiralapitvany.hu](http://www.zafiralapitvany.hu). Felvilágosítás: Siklósiné Auwerweck Zsuzsanna 30/6953-139.

Nemzeti Fejlesztési Ügynökség  
[www.ujszechenyiterv.gov.hu](http://www.ujszechenyiterv.gov.hu)  
06 50 438 438

MAGYARORSZÁG MEGJELÜL

A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Szociális Alap társfinanszírozásával valósul meg.

## LABDARÚGÁS

**I. Forduló:** 19.00 h. ITT is 6 - OTT is 6 – Bátyák  
Május 31. 20.00 h. EH. SZER – Csel-Szi

**II. Forduló:** 20.00 h. ITT is 6 OTT is 6 – Revans  
Június 04. 21.00 h. Bátyák – EH.SZER

**III. Forduló:** 19.00 h. Revans – Bátyák  
Június. 07. 20.00 h. Csel-Szi – ITT is 6 OTT is 6

**IV. Forduló:** 19.00 h. EH. SZER – ITT is 6 OTT is 6  
Június 11. 20.00 h. Revans – Csel- Szi

**V. Forduló:** 19.00 h. Bátyák – Csel-Szi  
Június 14. 20.00 h. EH.SZER – Revans

Az őszi fordulók várható kezdete augusztus 23.

Tolna Városi Kispályás Labdarúgó  
Bajnokság 2012.  
TAVASZI MÁSODIK KÖR

## ZUMBA

A TÁNCMÁNIA!!!  
TÁNCOLD LE  
MAGADRÓL  
A KILÓKAT!!!

Hétfőn és csütörtökön  
19.00–20.00

A Sportszékházban,  
a Tűzoltóság mögött.  
Érdeklődni: Link Kinga  
06 20/3642-740

Kedd 19.00–20.00

STEP  
AEROBIK

Szerda 19.00–20.00

ALAK-  
FORMÁLÓ ÓRA  
/KÖREDZÉS

A Sportszékházban,  
a tűzoltóság mögött.  
Érdeklődni:

Link Kinga 20/3642-740

## NŐI FUTSAL

## Heroikus küzdelemben egyenlített a Tolna-Mözs a DVTK ellen

Tolnán ragyogó hangulatban közel 400 néző előtt rendezték meg a női futsal bajnokság döntőjének második mérkőzését. Mind a két tábor végig sportszerűen biztatóan kedvenceit, amiért minden elismerést megérdemelnek. Ismét bizonyosodott, ha jó a mérkőzés, akkor a drukkerék nem egymással, hanem a pályán történekekkel vannak elfoglalva.

A kezdésre megérkezett Székér Anita öt budapesti rajongója, akik a Fővárosi Közterületfenntartó Vállalat SE BLSZ II-es férfi csapatában hetente többször is együtt edzenek az általuk láthatóan nagy becsben tartott kitűnő játékosal.

Az első mérkőzésen győztes DVTK-Vénusz már az első percben megszerezte a vezetést, miután egy oldalberúgást követően Váradi Cintia közelről a hálóba pofozta a játékszert. Ezt követően is Sárréti Géza tanítványai voltak fölényben és Bernáth Csilla közeli lövését Vincze Anikó bravúrral hárította. Meglehetősen kevés elképzelés jellemezte az első féldő középeig a

tolnaiak játékát, amit igazol az is, hogy az első kapura lövésükig a 10. percig kellett várni, ám Székér Anita próbálkozását Nagy Tünde magabiztosan hárította. Egy perccel később azonban Fábíán Rebeka jobboldali löketébe bele tudott ugyan érni a miskolci hálóór, ám a berobbanó Székér jökor volt jó helyen, és közelről a hálóba belsözte a hazaiak egyenlítő találatát.

Nem sokáig örülhettek a hazai fanatikuskok az egyenlítésnek, hiszen a 14. percben Újvári Krisztina középre adását követően a miskolciak igen tehetséges játékos Bernáth Csilla révén ismét a diós-győriek álltak győzelemre.

A második féldőben egy sebességfokozottal magasabbra kapcsolt a Tolna-Mözs gárdája, s miután a 24. percben Ganczer Hajnalka ütemtelenül ellőtt labdája utat talált a miskolci kapuba, e szép egyéni megmozdulás követően ismét egyenlő volt az állás. Az gól után néhány pillanattal Csepregi Gabriella a Schlotthauer Renáta ellen elkövetett szabálytalansága után megkapta a második sárga lapját is, amivel a kiállítás sorsára jutott.

A kétperces emberelőnyt ugyan nem tudták gólrá váltani Ganczer Hajniék, ugyanakkor egyre nagyobb fölénybe kerültek az ekkor már fáradni látszó miskolciak ellen, akik egyre kevesebbszer jutottak el Vincze Anikó kapujáig. Ilyen előzmények után nem is volt váratlan, hogy a második féldő közepén egy ötletes Székér-Ganczer-Fábíán háromszögelés után utóbbi játékos góljával már a hazaiaknál volt az előny.

A végjátékban mindkét csapat előtt adódtak lehetőségek ám több gól már nem esett, így második féldőre ragyogó játékkal a Tolna-Mözs 3-2-re győzte le a DVTK-t egy olyan mérkőzésen, amely méltó volt a bajnoki döntőhöz. Mindkét csapat játékosai megérdemlik a dicséretet, hiszen fantasztikus volt az iram, és egy pillanatra sem unatkozott a minden szép megmozdulást vastapsal díjazó népes szurkolócsere.

A döntő harmadik mérkőzését lapzárta után, május 27-én rendezték meg Miskolcon.

Tolna-Mözs FSE – DVTK-Vénusz-Szabadidőközpont 3-2 (1-2). Tolna, 400 néző. V.: Kőrösi, Eke.

Tolna-Mözs FSE: Vincze - Simon, Hodován, Székér, Ganczer. Csere: Godvár, Fábíán, Schlotthauer. Edző: Laki Zoltán.

DVTK-Vénusz-Szabadidőközpont: Nagy T. - Csepregi, Váradi, Bernáth, Újvári. Csere: Almási, Szőke, Ivanics, Fekete, Kovács A., Mikó, Garadnai. Edző: Sárréti Géza.

Gólszerzők: Váradi (0-1), Székér (1-1), Bernáth (1-2), Ganczer (2-2), Fábíán (3-2).

Kiállítva: Csepregi (26.).

Laki Zoltán: – Egy jó mérkőzést játszottunk. A Miskolc jobban kezdett, az elején voltak gondjaink. A második féldőben azonban ellenfelünk fölé tudtunk kerekedni, ez az egygólos siker úgy érzem, megérdemelt. Továbbra is nyílt a csata.

Sárréti Géza: – Jól kezdtük a meccset, vezetünk, ám ekkor úgy éreztük a játékevezetők, hogy bele kell nyúlni a mérkőzésbe. Vitatható sárga lapok után kiállították csapatkapitányunkat, ezután mindent megpróbáltunk, de a lelkes tolnaiak végül begyűjtötték hazai sikerüket.

Az egyik fél három győzelméig zajló párharc állása: 1-1.

Simonyi András

**Víz-, Gáz-,  
Központifűtés  
TERVEZÉSE  
SZERELÉSE  
KARBANTARTÁSA**

**PAULI JÓZSEF**  
7130 Tolna, Madách u. 42.  
**30/300-6672**  
www.szekszardportal.hu/epuletgepeszet

**Méhntex**  
**MÉTERÁRU  
RÖVIDÁRU**  
Harisnyák  
nagy választékban

**J.PRESS®**  
ZOKNI \* FEHÉRNEMŰ

Tolna, Árpád u. 5. Tel/fax: 74/440-562

**Fejfájás-ambulancia  
szelíd gyógymódokkal!**

Orvosilag kivizsgált fejfájások  
és krónikus fájdalmak  
gyógyszermentes kezelése,  
közérzetjavítás, stresszoldás

Tolna, Garay u. 6.  
(rég. SZTK, Védőnők helyisége)  
Minden kedden és  
pénteken 17.00–20.00 óráig  
Bejelentkezés:  
**+36 30 278 98 63**

Várom szeretettel:  
**MOLNÁRNÉ GYÜRKI ERIKA**  
akupresször-természetgyógyász

**BORDA**  
TÜZELŐANYAG KERESKEDÉS  
Tolna, Dombori u.  
(volt gázcseretelep)

**TÚZIFA**  
AKÁC, TÖLGY, KŐRIS  
méterbe, kugliba, aprítva

**SZÉN**  
HÁZHOZZÁLLÍTÁS  
KEDVEZMÉNYES ÁRON!  
TEL.: 20/9659-800

**KOP-KA ZRT. TAMÁSI**  
**Jóval Jobban Jár!**

**2011. JÚNIUSI AKCIÓJA**  
(június 20-tól – július 2-ig)  
az alábbi üzletében:

**4. sz. (Tolna, Deák F. u. 34.) Tel.: 440-053**

Farmer UHT tej 1,5 %	145 Ft/db	
Napraforgó étolaj 1 l (Cvet Banata)	359 Ft/db	
Coop finomliszt 1 kg	119 Ft/db	
Kristálycukor 1 kg	279 Ft/db	
Marco Polo „B” rizs 1 kg	199 Ft/db	
Halma finomliszt 2 kg	249 Ft/db	125 Ft/kg
Salt porcukor 0,5 kg	219 Ft/db	438 Ft/kg
Flóra margarin 250 gr	249 Ft/db	996 Ft/kg
Knorr savanyúság tartósító 100 gr	199 Ft/db	1990 Ft/kg
Knorr befőtt tartósító 90 gr	199 Ft/db	2211 Ft/kg
Sió szőlő, alma 25% 1 l	229 Ft/db	

*Kedves vásárlóink! Üzletünkben törzsvásárlói kártya igényelhető!  
Az akció a készlet erejéig tart.*

**Várja kedves vásárlóit a COOP ABC,  
mert a COOP jó szomszéd!**

**ÁLLATORVOSI RENDELŐ**  
**DR. KOVÁCS GÉZA**  
 Tolna, Deák F. u. 48. (főutca)  
 MOBIL: **06-20/33 11 369**  
 VEZETÉKES: **(74) 441-030**

**AKCIÓINK:**  
 Kötelező veszettség oltás: 3000 Ft  
 Kombi veszettség: 4000 Ft  
**IVARTALANÍTÁSI AKCIÓKÉNT - 20%**

**RENDELÉSI IDŐ:**  
 H-P: 9-10 és 17-19 óra, Sz.: 10-11 óra  
 Bejelentkezéssel a sorbanállást elkerülheti!!!  
**KISZÁLLÁST IS VÁLLALOK!**

**bíbor**  
 borüzlet

**FOLYÓBOROK**

**FEHÉR:**  
 Chardonnay,  
 Olaszrizling,  
 Királyleányka

**VÖRÖS:**  
 Cabernet Sauvignon,  
 Házasítás,  
 Merlot,  
 Kékfrankos

**ROZÉ:**  
 Pinot Noir,  
 Kékfrankos-Zweigelt

**már 370 Ft/liter-től**  
 (kiszárlás 2 literes PET palack)

**MÉSZÁROS, TOLNA BORHÁZ,  
 KÉZMŰVES BORHÁZ,  
 SZABÓ PINCE**

**TOLNA, DEÁK FERENC U. 82.**  
 (Postával szemben) Tel.: 74/540-174

**ÚJ**  
 Kefe nélküli technológia!

**NON-STOP KÉZI AUTÓMOSÓ**

**EHRLE by KVANT**

**KARCMENTES TISZTÍTÁS  
 FOLTMENTES SZÁRADÁS**

**Tesztelje le Ön is!**

**Nálunk akár 5-600 forintból lemosható az autója!**

Százas, kétszázas forint pénzmérvél, vagy akár elektromos kulcs bérlettel is üzemelünk.

Színvonalas egyedülálló környezetben egy kávé, üdítő mellett egy kis kikapcsolódásra is lehetősége van.

Jöjjön próbálja ki : kamion, tehergépjármű, személygépkocsi mosónkat!

**Tolna, Szedresi u. Fácánkerti elágazó TESCO-tól 200 méterre**

**TOLNÁN,** a volt faipari telep mellett  
 470 m<sup>2</sup>-es, összközműves  
**ÉPÍTÉSI TELKEK ELADÓK**  
**Érdeklődni: 20/98-14-770**

**GULD CSABA** [www.turboautosiskola.hu](http://www.turboautosiskola.hu)

**TURBO AUTÓSISKOLA TANFOLYAMOT INDÍT**

2012. június 15-én 17 órakor és július 2-án 17 órakor

- segédmotor • motorkerékpár • személygépkocsi
- tehergépkocsi, nehézpótkocsi kategóriákban

Személyre szabott oktatás, számítógépes gyakorlási lehetőség.  
**MOTOROS AKCIÓ!** (személy+motor együtt)

Tolna, Deák Ferenc u. 5. (iroda)  
 hétfő, szerda, péntek  
 du. 14-16.30 óráig  
 Tel.: 06/20/9613-710, este 442-123

**MOTOROKTATÁSHOZ MOTORT BIZTOSÍTUNK!**

**MÉHN**  
 üveges

Alapítva: 1896-ban

**ÜVEGEZÉS,  
 KÉPKERETEZÉS**  
 rövid határidővel

**Méhn Tibor**  
 ÜVEGEZŐ-KÉPKERETEZŐ MESTER  
 a biztosítók ajánlott partnere  
 7130 TOLNA, Bajcsy-Zs. u. 24.  
 Telefon: 74/440-320

**Gyertyaláng**  
**TEMETKEZÉS**

**TEMETÉSI KELLÉK KEGYTÁRGYBEMUTATÓI IRODA**

**Tolna, Hajós u. 5.** (közvetlen a temetővel szemben)

TELJES KÖRŰ ÜGYINTÉZÉSSSEL ÉS SZOLGÁLTATÁSOK VÁLASZTÉKAVAL ÁLLUNK AZ ÖNÖK RENDELKEZÉSÉRE

Állandó elérhetőség:  
 Szakálos Mihály 74/457-016, 30/978-7874  
 Nyiresi Roland irodavezető 74/317-632  
 Nyitva: hétfőtől vasárnapig – igény szerint

ÜGYELETI TELEFON:  
 0-24-IG  
**30/299-64-45**

**V É S G AUTÓALKATRÉSZ**

**SZEMÉLY ÉS TEHERAUTÓ**  
 alkatrészek, karosszéria  
 elemek, tartozékok, kenő-  
 anyagok, gépkocsi kozmetikai  
 termékek, gumik forgalmazása.

**TOLNA, ALKOTMÁNY U. 72.**  
 (a Harmónia Üzletház mellett) Telefon: 74/440-770,  
 30/267-9870. Nyitva tartás: H-P: 8-17, SZ: 8-12